

Istruzioni d'uso

Asciugabiancheria a pompa di calore



Prima di installare e mettere in funzione l'elettrodomestico leggere **assolutamente** le presenti istruzioni d'uso per evitare di danneggiare l'apparecchio e di mettere a rischio la propria sicurezza.

Il Vostro contributo alla tutela dell'ambiente

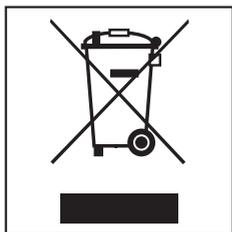
Smaltimento dell'imballaggio

L'imballaggio impedisce che l'asciugabiancheria subisca dei danni durante il trasporto. I materiali utilizzati per l'imballaggio sono riciclabili, per cui selezionati secondo criteri di rispetto dell'ambiente e di facilità di smaltimento finalizzata alla reintegrazione nei cicli produttivi.

Riciclare i componenti consente da un lato di risparmiare materie prime e dall'altro di ridurre il volume dei rifiuti. Informarsi sulle possibilità di restituzione dell'imballaggio o sui più vicini centri di raccolta.

Smaltimento rifiuti apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), ai sensi del d. lgs. 25 luglio 2005, n. 151 in attuazione delle dir. 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE

Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.



L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento compatibile contribuisce a evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Per la gestione del recupero e dello smaltimento degli elettrodomestici, Miele Italia aderisce al consorzio Ecodom (Consorzio Italiano Recupero e Riciclaggio Elettrodomestici). Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione di sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.

Accertarsi che fino al momento del suo effettivo smaltimento la vecchia apparecchiatura venga tenuta fuori della portata dei bambini.

Risparmio energetico

Seguendo le indicazioni qui di seguito riportate si può evitare di consumare energia inutilmente.

- Centrifugare la biancheria in lavatrice alla massima velocità consentita dal programma.
Centrifugando ad esempio a 1600 giri/min. anziché a 1000 giri/min. si risparmia circa il 20% di energia elettrica e di tempo.
- Usare l'asciugabiancheria a pieno carico ovvero caricare la massima quantità di biancheria prevista per ogni programma. In questo modo i consumi saranno ripartiti su una maggiore quantità di capi e risulteranno nel complesso inferiori.
- Assicurarsi che la temperatura del locale dove è installata l'asciugabiancheria non sia troppo elevata. Se nello stesso locale sono installate altre apparecchiature che producono calore, garantire un'adeguata aerazione del locale oppure spegnerle quando è in funzione l'asciugabiancheria.
- Dopo ogni ciclo di asciugatura, pulire i filtri impurità nell'apertura di carico.

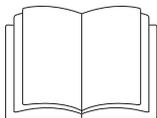
Contenuto

Il Vostro contributo alla tutela dell'ambiente	2
Istruzioni di sicurezza e avvertenze	7
Come si usa l'asciugabiancheria	17
Pannello comandi.....	17
Display.....	18
Al primo avvio	19
1. Cura della biancheria	20
Per il lavaggio attenersi a quanto segue.....	20
Preparare la biancheria da asciugare.....	20
Simboli di trattamento dei tessuti.....	21
Cura della biancheria con l'asciugabiancheria.....	21
2. Caricare l'asciugabiancheria	22
3. Scegliere e avviare un programma	23
Scegliere un programma.....	23
Selezionare le opzioni o il posticipo dell'avvio (se necessario).....	25
Avviare un programma.....	25
4. Fine programma - Prelevare la biancheria	26
Fine programma/Fase anti piega.....	26
Prelevare la biancheria.....	26
Opzioni	27
Delicato plus.....	27
Fase anti piega.....	27
Segnale acustico.....	27
Posticipo dell'avvio	28
Elenco programmi	29
Modificare il programma	32
Pulizia e manutenzione	33
Vuotare il contenitore acqua di condensa.....	33
Filtri impurità.....	34
Rimuovere le impurità.....	34
Pulire accuratamente i filtri impurità e l'area che convoglia l'aria.....	35
Filtro zoccolo.....	36
Estrazione.....	36
Pulizia.....	36

Sportellino per il filtro zoccolo.....	37
Controllare lo scambiatore di calore.....	37
Reinserimento.....	38
Profumatore.....	40
Montare il profumatore.....	40
Sostituire il profumatore.....	42
Cosa fare se	44
Un aiuto in caso di anomalie.....	44
Spie e avvertenze.....	44
Risultato di asciugatura non soddisfacente.....	46
Altri problemi.....	47
Griglia in basso a destra.....	49
Assistenza tecnica.....	50
Riparazioni.....	50
Accessori su richiesta.....	50
Informazioni importanti sulla garanzia.....	50
Installazione e allacciamenti.....	51
Vista anteriore.....	51
Vista posteriore.....	52
Trasportare l'asciugabiancheria.....	52
Posizionamento.....	53
Registrare l'asciugabiancheria.....	53
Aerazione.....	53
Prima di trasportare di nuovo l'elettrodomestico.....	53
Condizioni aggiuntive per il posizionamento.....	54
Scaricare all'esterno l'acqua di condensa.....	55
Condizioni particolari di installazione che richiedono l'utilizzo di una valvola antiritorno.....	55
Posare il tubo di scarico.....	56
Esempi.....	57
Allacciamento elettrico.....	59
Consumi.....	60
Dati tecnici	61
Funzioni di programmazione.....	63
Programmare.....	63
Esempio.....	65
<i>PQI</i> Programma Cotone più asciutto o più umido.....	66

Contenuto

<i>P02</i> Programma Lava/Indossa più asciutto o più umido.....	66
<i>P04</i> Il tempo di raffreddamento può essere prolungato.....	66
<i>P05</i> Volume segnale acustico.....	66
<i>P06</i> Acustica tasti.....	66
<i>P07</i> Codice PIN.....	67
<i>P08</i> Conducibilità.....	67
<i>P09</i> Livelli di asciugatura aggiuntivi.....	68
<i>P11</i> Standby	69
<i>P12</i> Spegnimento automatico.....	70
<i>P13</i> Memory.....	70
<i>P14</i> Fase antipiega.....	70



- ▶ Leggere assolutamente le presenti istruzioni d'uso.

Questa asciugabiancheria è conforme alle vigenti disposizioni in materia di sicurezza. Un uso improprio può tuttavia provocare danni a persone e/o cose.

Prima di utilizzare l'asciugabiancheria per la prima volta, leggere attentamente questo libretto di istruzioni; contiene indicazioni importanti riguardanti la sicurezza, l'uso e la manutenzione della macchina. In questo modo si evita di infortunarsi e di danneggiare l'asciugabiancheria.

Conservare con cura il presente libretto d'istruzioni e consegnarlo anche a eventuali futuri utenti.

Uso previsto

- ▶ Questa asciugabiancheria è destinata esclusivamente all'uso domestico e non deve essere utilizzata per scopi diversi da quelli per i quali è stata progettata.
- ▶ Questo apparecchio non è destinato all'impiego in ambienti esterni.
- ▶ L'asciugabiancheria deve essere utilizzata sempre nei limiti del normale uso domestico, non per uso professionale, per asciugare capi lavati in acqua che il produttore ha dichiarato idonei all'asciugatura in tamburo sull'etichetta. Qualsiasi altro impiego non è ammesso. Miele declina ogni responsabilità per danni derivanti da usi non conformi a quelli previsti o da un uso errato dell'apparecchio.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

▶ Le persone che per le loro capacità fisiche, sensoriali o psichiche o per la loro inesperienza o non conoscenza non siano in grado di utilizzare in sicurezza l'elettrodomestico, non devono farne uso senza la sorveglianza e la guida di una persona responsabile.

Bambini

▶ Tenere lontano dall'asciugabiancheria i bambini al di sotto degli otto anni oppure sorvegliarli costantemente.

▶ I ragazzini più grandi possono utilizzare l'asciugabiancheria senza sorveglianza solo ed esclusivamente se è stato loro spiegato come farlo e se sono in grado di farlo in tutta sicurezza. È importante che sappiano riconoscere e comprendere quali pericoli possono derivare da un uso non corretto dell'apparecchio.

▶ In ogni caso non permettere loro di effettuare operazioni di pulizia e manutenzione sull'asciugabiancheria senza sorveglianza.

▶ Sorvegliare i bambini che si trovano nelle immediate vicinanze dell'asciugabiancheria. Non permettere loro di giocarci.

Sicurezza tecnica

- ▶ Prima di installare l'asciugabiancheria, controllare che non vi siano danni visibili.
Non installare né mettere in funzione l'asciugabiancheria se presenta dei danni.
- ▶ Prima di collegare l'asciugabiancheria alla rete elettrica, accertarsi che i valori di allacciamento (protezione, tensione e frequenza) riportati sulla targhetta dati corrispondano a quelli della rete elettrica. In caso di dubbi, consultare un elettricista qualificato.
- ▶ La sicurezza elettrica dell'asciugabiancheria è garantita solo in presenza di un regolare conduttore di protezione. È importante assicurarsi che questa condizione sia verificata, perché fondamentale per la sicurezza. In caso di dubbi far controllare l'impianto da un tecnico specializzato. Miele non risponde di eventuali danni causati dall'assenza o dall'interruzione del conduttore di protezione.
- ▶ Per motivi di sicurezza non si possono utilizzare prolunghe (pericolo di incendio dovuto al surriscaldamento).
- ▶ Se il cavo di alimentazione elettrica è danneggiato, deve essere completamente sostituito da personale tecnico autorizzato Miele per evitare all'utente qualsiasi pericolo.
- ▶ Riparazioni non eseguite a regola d'arte possono esporre l'utente a gravi pericoli, per i quali Miele non si assume alcuna responsabilità. Eventuali riparazioni possono essere effettuate solo dal servizio di assistenza tecnica Miele autorizzato, diversamente il produttore non è responsabile per i danni che ne possono derivare e la garanzia decade.
- ▶ Sostituire eventuali pezzi guasti o difettosi con ricambi originali Miele; solo così Miele può garantire il pieno rispetto degli standard di qualità e di sicurezza previsti per le proprie macchine.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

- ▶ In caso di guasti e per le operazioni di pulizia e manutenzione, tenere presente che l'asciugabiancheria è staccata dalla rete elettrica solo se
 - la spina del cavo di alimentazione non è inserita nella presa, oppure se
 - l'interruttore generale dell'impianto elettrico di casa è disinserito, oppure se
 - il fusibile dell'impianto elettrico è completamente svitato (e quindi tutto l'impianto elettrico è staccato).
- ▶ Quest'asciugabiancheria non può essere messa in funzione in luoghi non stazionari (ad es. sulle navi).
- ▶ Non si possono effettuare modifiche all'asciugabiancheria che non siano state espressamente autorizzate da Miele.
- ▶ Informazioni su pompa di calore e refrigerante:
l'asciugabiancheria funziona con un refrigerante gassoso che adde-
densa nel compressore. Il refrigerante raggiunge così una tempera-
tura più elevata, passa allo stato liquido e viene convogliato in un
circuito chiuso attraverso lo scambiatore di calore. Qui avviene lo
scambio di calore con l'aria di asciugatura in afflusso.
 - Il ronzio che si sente durante l'asciugatura è normale nella tecno-
logia a pompa di calore e non interferisce con il funzionamento
dell'asciugabiancheria.
 - Il refrigerante non è infiammabile né esplosivo.
 - Se la macchina viene trasportata e posizionata correttamente,
non serve un periodo di fermo (v. cap. "Installazione/Allacciamenti").
In caso contrario: osservare il periodo di fermo. Altrimenti si dan-
neggia la pompa di calore.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

- ▶ Attenersi a quanto riportato nei capitoli "Installazione/Allacciamenti" e "Dati tecnici".
- ▶ Garantire sempre l'accessibilità della presa onde poter staccare in qualsiasi momento l'asciugabiancheria dalla rete elettrica.
- ▶ Non coprire né ridurre lo spazio tra il fondo dell'asciugabiancheria e il pavimento, ad es. con zoccoli, listelli, tappeti a pelo lungo ecc. Altrimenti non si garantisce una sufficiente aerazione.
- ▶ Nell'area di apertura dello sportello non si devono trovare porte che si possano chiudere a chiave, porte scorrevoli o porte con incernieratura contraria rispetto a quella dello sportello.

Impiego corretto

- ▶ Il carico massimo è di 8,0 kg (biancheria asciutta). Carichi parziali per singoli programmi sono riportati nel capitolo "Elenco programmi".
- ▶ Pericolo d'incendio!
Non mettere in funzione l'asciugabiancheria se collegata a una presa multipla manovrabile (ad es. tramite orologio programmatore o impianto elettrico con disinserimento carico max. di punta). Qualora il programma di asciugatura venisse interrotto prima di terminare la fase di raffreddamento, potrebbe sussistere il pericolo di autocombustione della biancheria.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

- ▶ Non asciugare con l'asciugabiancheria (perché sussiste pericolo di incendio)
 - capi che non sono stati lavati.
 - capi non ben puliti, quindi ancora sporchi di residui di oli, grassi o altro (ad es. strofinacci, salviette usate per la cosmesi sporche di pomate, oli, grassi); se i tessuti non sono ben puliti, la biancheria può incendiarsi durante l'asciugatura o anche al termine del processo al di fuori dell'asciugabiancheria.
 - capi trattati con o che presentano macchie di prodotti infiammabili come acetone, alcol, benzina, petrolio, cherosene, smacchiatori, trementina, cera, sostanze che rimuovono la cera o altri prodotti chimici (ad es. su stracci, strofinacci, mop).
 - capi che presentano residui di spray, lacche per capelli, acetone o prodotti simili.

Lavare questi capi in modo intenso e accurato: aumentare il dosaggio di detersivo e selezionare una temperatura elevata. In caso di dubbi ripetere il lavaggio più volte.

- ▶ Rimuovere tutti gli oggetti contenuti nelle tasche, ad es. accendini, fiammiferi.
- ▶ **Avvertenza:** non spegnere mai l'asciugabiancheria prima che il programma sia terminato, a meno che tutto il contenuto del cestello non venga prelevato immediatamente e steso in modo che possa cedere tutto il calore.
- ▶ Se si usano ammorbidenti o prodotti simili seguire le istruzioni riportate sulla relativa confezione.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

- ▶ Non asciugare mai in asciugabiancheria (per pericolo d'incendio):
 - capi sui quali sono stati utilizzati prodotti chimici industriali per il lavaggio (ad es. lavasecco).
 - capi che contengono parti in gomma, gommapiuma o simili. Questi possono essere ad es. oggetti in lattice, cuffie per doccia, tessuti impermeabili, oggetti in gomma, capi di abbigliamento o oggetti con parti in gomma, cuscini con imbottitura in pezzetti di gomma piuma.
 - capi con imbottiture e fodere danneggiate (ad es. giacche imbottite, cuscini). L'imbottitura che fuoriesce potrebbe causare un incendio.
- ▶ Alla fase di riscaldamento segue in molti programmi la fase di raffreddamento in modo che i capi/gli oggetti si mantengano a una temperatura che non li danneggi (per ridurre il pericolo di autocombustione). Solo dopo questa fase il programma può considerarsi concluso.

Prelevare tutta la biancheria non appena il programma è terminato.
- ▶ Non appoggiarsi, né fare leva sullo sportello, altrimenti l'asciugabiancheria potrebbe ribaltarsi.
- ▶ Chiudere lo sportello al termine di ogni ciclo di asciugatura. In questo modo si evita che
 - i bambini tentino di infilarsi nella macchina o di nascondervi degli oggetti.
 - vi si possano infilare degli animali.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

- ▶ Non azionare l'asciugabiancheria senza
 - filtri impurità o con filtri impurità danneggiati.
 - filtro zoccolo o con filtro zoccolo danneggiato.

L'asciugabiancheria si intaserebbe con conseguenti danni e malfunzionamenti!

- ▶ Dopo ogni ciclo di asciugatura, pulire i filtri impurità.
- ▶ Asciugare sempre i filtri impurità e il filtro zoccolo dopo averli lavati. Se i filtri rimangono bagnati possono causare guasti di funzionamento.
- ▶ Non installare l'asciugabiancheria in ambienti esposti al gelo. Già temperature prossime allo zero ne compromettono il funzionamento. Se l'acqua di condensa gela nella pompa e nel tubo di scarico, può provocare seri danni alla macchina.
- ▶ Se si scarica l'acqua di condensa all'esterno, ad es. in un lavabo, fissare il tubo di scarico affinché non scivoli. Altrimenti potrebbe spandere l'acqua di condensa provocando dei danni.
- ▶ L'acqua di condensa non è potabile. Se ingerita risulta tossica sia per gli esseri umani che per gli animali.
- ▶ Tenere sempre pulito da polvere e impurità l'ambiente dove è installata l'asciugabiancheria. Polvere e impurità presenti vengono aspirate assieme all'aria e alla lunga intasano lo scambiatore di calore.
- ▶ Non spruzzare acqua sull'asciugabiancheria.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

Uso del profumatore (accessorio su richiesta)

- ▶ Utilizzare solo il profumatore originale Miele.
- ▶ Conservare il profumatore solo nella sua confezione originale, che per questo non deve essere gettata via.
- ▶ Attenzione. La sostanza profumata può fuoriuscire. Mantenere il profumatore o il filtro impurità con il profumatore montato sempre diritto senza appoggiarlo o inclinarlo.
- ▶ Pulire subito con un panno assorbente pavimenti, asciugabiancheria o p.es. filtro impurità se la sostanza profumata fosse fuoriuscita.
- ▶ In caso di contatto con la sostanza profumata fuoriuscita con la **pelle** lavarsi immediatamente e abbondantemente con acqua e sapone. In caso di contatto con gli **occhi** risciacquarli immediatamente e abbondantemente con acqua pulita per almeno 15 minuti. In caso di ingestione risciacquare la **bocca** immediatamente e abbondantemente con acqua pulita e in tutti questi casi consultare un medico.
- ▶ Togliersi di dosso immediatamente gli indumenti venuti a contatto con la sostanza profumata. Lavare immediatamente gli indumenti o i panni con abbondante acqua e detersivo.
- ▶ La mancata osservanza delle seguenti istruzioni può provocare un incendio oppure il danneggiamento dell'asciugabiancheria:
 - non rabboccare mai il flacone.
 - Non utilizzare mai un flacone danneggiato.
- ▶ Smaltire il flacone vuoto insieme ai rifiuti domestici e non riutilizzarlo per nessuno scopo.
- ▶ Rispettare inoltre le informazioni allegate al profumatore.

Istruzioni di sicurezza e avvertenze

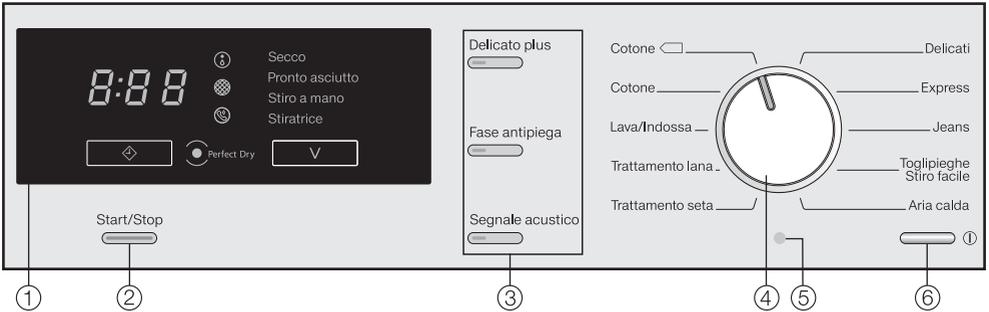
Accessori

- ▶ Gli unici accessori che possono essere montati o utilizzati sono quelli espressamente autorizzati da Miele.
Se si montano o utilizzano altri accessori, il diritto alla garanzia e a prestazioni in garanzia per vizi e/o difetti del prodotto decade.
- ▶ Le asciugabiancheria e le lavabiancheria Miele possono essere sovrapposte nella c.d. colonna bucato. Per l'installazione serve l'apposito kit di congiunzione, reperibile come accessorio su richiesta presso l'assistenza tecnica Miele autorizzata. Fare attenzione che il kit di congiunzione per la colonna bucato sia adatto al tipo di lavabiancheria e asciugabiancheria Miele utilizzato.
- ▶ Fare attenzione che lo zoccolo Miele, reperibile come accessorio su richiesta, sia adatto al tipo di asciugabiancheria utilizzato.

 Miele non risponde dei danni che derivano dall'inosservanza delle istruzioni di sicurezza e delle avvertenze.

Come si usa l'asciugabiancheria

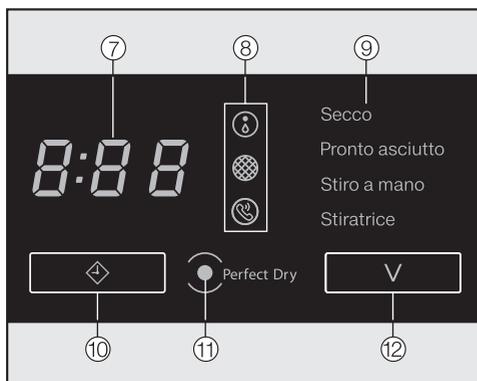
Pannello comandi



- ① **Display con tasti sensore** ◀ e ▶
Per ulteriori informazioni a riguardo si rimanda alla pagina seguente.
- ② **Tasto Start/Stop**
Avvia il programma selezionato e interrompe un programma avviato.
- ③ **Tasti per le opzioni**
I programmi possono essere completati con diverse opzioni.
- ④ **Selettore programmi**
Per selezionare i programmi.
- ⑤ **Interfaccia ottica**
Solo per l'assistenza tecnica.
- ⑥ **Tasto** ①
Premendo questo tasto si accende e si spegne l'asciugabiancheria. La macchina si spegne automaticamente per motivi di risparmio energetico 15 minuti dopo la fine del programma/fase anti piega oppure se, dopo l'accensione, non è stata utilizzata.

Come si usa l'asciugabiancheria

Display



⑦ Visualizzazione durata

La durata residua del programma è visualizzata in ore : minuti.

La durata dei programmi *Cotone*, *Lava/Indossa*, *Delicati*, *Express*, *Jeans*, *Toglipieghe* *Stiro facile* può variare o "saltare". Dipende tra l'altro dalla quantità e dal tipo di biancheria o dall'umidità residua. L'elettronica si adegua e diviene sempre più precisa.

⑧ Spie

Le spie sono visibili solo in caso di necessità.

⑧ ...

... Vuotare il contenitore dell'acqua di condensa oppure controllare il tubo di scarico

⑨ ...

... Pulire il filtro zoccolo/il circuito dell'aria

⑩ ...

... Guasto tecnico, rivolgersi all'assistenza tecnica autorizzata

⑨ Indicazione livelli asciugatura

Per selezionare il livello di asciugatura di un programma a livelli. V. al punto ⑫ tasto sensore √.

⑩ Tasto sensore ◊

Il tasto sensore svolge una doppia funzione. Toccando il simbolo si può posticipare l'avvio. Al momento della selezione ◊ lampeggia, nel corso dello svolgimento ◊ rimane acceso.

. . . può selezionare la durata del programma *Aria calda*. Al momento della selezione ◊ lampeggia.

⑪ Spia Perfect Dry

Nei programmi che prevedono diversi livelli di asciugatura, Perfect Dry misura l'umidità residua della biancheria garantendo un'asciugatura estremamente precisa.

La spia *Perfect Dry* . . .

. . . lampeggia dopo aver avviato il programma e si spegne quando viene visualizzata la durata.

. . . rimane accesa quanto viene raggiunto il livello di asciugatura, verso la fine del programma.

. . . rimane inattiva con i seguenti programmi: *Trattamento lana*, *Trattamento seta*, *Aria calda*.

⑫ Tasto sensore √

Toccando il simbolo si seleziona il livello di asciugatura desiderato che poi si accende ⑨.

Eliminare la pellicola protettiva e gli adesivi pubblicitari

■ Eliminare

- la pellicola protettiva dallo sportello.
- tutti gli adesivi pubblicitari (se esistenti) dalla parte anteriore e dal coprchio.

 Non eliminare assolutamente gli adesivi visibili all'apertura dello sportello (ad es. targhetta dati).

Dopo il posizionamento

 Prima di metterla in funzione per la prima volta, assicurarsi che la macchina sia posizionata e allacciata correttamente. Se l'asciugabiancheria è stata trasportata in modo diverso da quanto descritto al capitolo "Installazione/Allacciamenti", è necessario aspettare ca. 1 ora prima di allacciarla alla rete elettrica.

Eeguire il primo avvio come descritto in queste istruzioni d'uso

- Leggere i capitoli "1. Cura della biancheria" e "2. Caricare l'asciugabiancheria".
- Poi caricare l'asciugabiancheria e selezionare un programma come descritto al capitolo "3. Selezionare e avviare un programma".

1. Cura della biancheria

Per il lavaggio attenersi a quanto segue

- Lavare capi particolarmente sporchi in modo intenso e accurato: aumentare il dosaggio di detersivo e selezionare una temperatura elevata. In caso di dubbi ripetere il lavaggio più volte.
- Non asciugare mai capi troppo bagnati. Centrifugare la biancheria nella lavatrice sempre alla massima velocità di centrifugazione. Maggiore è la velocità, più energia elettrica e tempo si risparmiano durante la fase di asciugatura.
- Lavare accuratamente e separatamente capi nuovi colorati prima della prima asciugatura e non asciugarli assieme a capi chiari. Potrebbero stingere (e tingere le parti in plastica dell'asciugabiancheria). Allo stesso modo potrebbe depositarsi sui capi lanugine di altro colore.
- Anche la biancheria inamidata può essere asciugata in asciugabiancheria. Tuttavia, per ottenere il normale effetto appretto, bisogna raddoppiare la dose di amido.

Preparare la biancheria da asciugare

 Ricordarsi di rimuovere i corpi estranei (ad es. i dosatori) dalla biancheria.

Questi oggetti possono fondersi oppure esplodere: l'asciugabiancheria e la biancheria potrebbero danneggiarsi.

 Leggere attentamente il capitolo "Istruzioni di sicurezza e avvertenze". In caso di uso scorretto si corre il rischio che si sviluppi un incendio.

- Dividere i capi in base al tipo di tessuto, alla grandezza, ai rispettivi simboli di trattamento e al grado di asciugatura desiderato.
- Controllare che gli orli e le cuciture della biancheria siano in ordine. In questo modo si impedisce che l'imbottitura dei capi possa fuoriuscire. Diversamente sussiste pericolo di incendio durante l'asciugatura.
- Districare i capi.
- Legare insieme bande e lacci.
- Chiudere/abbottonare...
... federe e copripiumoni per evitare che altri capi più piccoli possano infiltrarsi.
...ganci e asole.
- Cucire o rimuovere i ferretti fuoriusciti dai reggiseni.
- Aprire giacche e cerniere a lampo lunghe, affinché i capi si asciughino uniformemente.
- Nei capi delicati la formazione di pieghe aumenta in modo proporzionale alla quantità di carico. Questo si manifesta soprattutto nei capi come camicie e camicette. All'occorrenza ridurre la quantità di biancheria caricata.

1. Cura della biancheria

Simboli di trattamento dei tessuti

Asciugatura	
	Temperatura normale/alta
	Temperatura ridotta: selezionare <i>Delicato</i> (per tessuti più delicati)
	Non adatto all'asciugatura in tamburo
Stiratura (a mano o con stiratrice)	
	Ferro molto caldo.
	Ferro caldo.
	Ferro moderatamente caldo.
	Non stirare.

Cura della biancheria con l'asciugabiancheria

Leggere il capitolo "Elenco programmi".

Vi sono elencati tutti i programmi con relative quantità di carico.

- Rispettare sempre il carico massimo indicato per ogni programma (v. cap. "Elenco programmi"). Il consumo di energia sarà ripartito sull'intera quantità di biancheria e risulterà nel complesso inferiore.
- Selezionare un livello di asciugatura in base alle proprie esigenze, p.es. . . .
. . . *Pronto asciutto*, se dopo l'asciugatura si desidera piegare e conservare la biancheria.
. . . *Stiratrice*, se al termine dell'asciugatura si desidera p.es. stirare la biancheria.

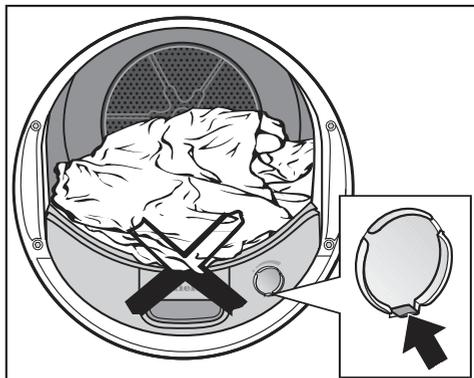
- Il tessuto interno che contiene l'imbottitura in piuma tende, a seconda della qualità, a restringersi. Trattare questi capi solo con il programma *Toglipieghe Stiro facile*.
- I tessuti di puro lino possono essere asciugati solo se espressamente indicato sull'etichetta, altrimenti potrebbero diventare ruvidi. Trattare questi capi solo con il programma *Toglipieghe Stiro facile*.
- Capi in lana o misto lana tendono a infeltrirsi e restringersi. Trattare questi capi solo con il programma *Trattamento lana*.
- La magliana (ad es. T-shirts, intimo e così via, ma varia a seconda della qualità) tende a restringersi al primo lavaggio. Per questo motivo non asciugare troppo questi capi e tenere presente questa loro caratteristica al momento dell'acquisto.
- Per trattare capi particolarmente sensibili alle alte temperature e alle pieghe ridurre il carico e selezionare l'opzione *Delicato plus*.

2. Caricare l'asciugabiancheria

⚠ È assolutamente importante leggere dapprima il capitolo "1. Cura della biancheria".

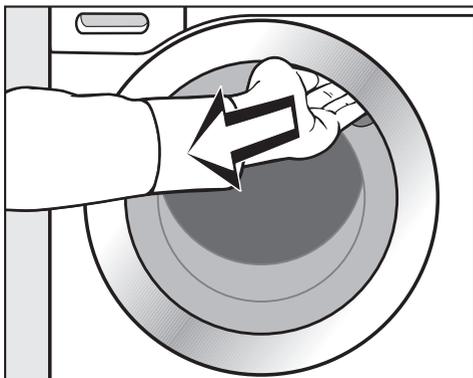
- Per accendere l'asciugabiancheria premere il tasto ①.

Il carico può essere introdotto nel cestello anche prima di accendere l'asciugabiancheria. In questo caso la luce del cestello rimane spenta (risparmio energetico).



Se si avvia l'asciugatura senza profumatore: la linguetta deve essere rivolta verso il basso (v. freccia).

Aprire lo sportello

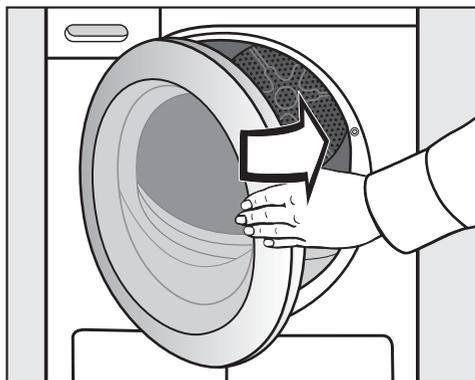


- Per aprire lo sportello, inserire la mano nell'incavo e tirare la maniglia.
- Caricare la biancheria nel cestello senza pressarla.

Non sovraccaricare mai il cestello. Se il cestello è troppo carico, la biancheria viene spiegazzata e il risultato di asciugatura è compromesso.

Assicurarsi che i capi non rimangano impigliati chiudendo lo sportello. La biancheria potrebbe danneggiarsi.

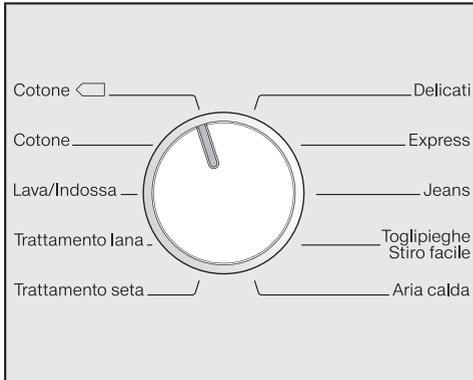
Chiudere lo sportello



- Chiudere lo sportello con una leggera spinta.

3. Scegliere e avviare un programma

Scegliere un programma



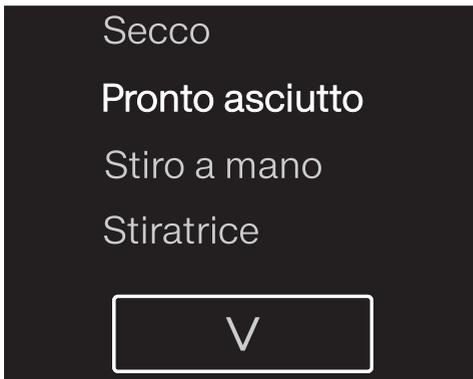
- Ruotare il selettore programmi.

Inoltre possono essere illuminati un livello di asciugatura o i tasti delle opzioni e sul rispettivo display viene visualizzata la durata.

Programmi con livelli di asciugatura

- **Cotone, Lava/Indossa, Delicati, Express, Jeans, Toglipieghe Stiro facile**

Dopo aver selezionato uno di questi programmi è possibile modificare il livello di asciugatura.



- Toccare il tasto sensore V per selezionare il livello di asciugatura desiderato.

Con i programmi *Cotone* e *Express* si possono impostare tutti i livelli di asciugatura, con gli altri programmi no.

Livelli di asciugatura aggiuntivi

Suggerimento: con le funzioni di programmazione è possibile attivare ulteriori livelli di asciugatura.

se sono accesi 2 livelli di asciugatura	è attivo questo livello di asciugatura aggiuntivo
Secco Pronto asciutto	Pronto asciutto + = più asciutto di <i>Pronto asciutto</i>
Pronto asciutto, Stiro a mano	Leggermente asciutto = più umido di <i>Pronto asciutto</i>
Stiro a mano Stiratrice	Stiro a mano ∞ = più umido di <i>Stiro a mano</i>

- Ulteriori informazioni sono riportate al capitolo "Funzioni di programmazione", capoverso "PO9 Livelli di asciugatura aggiuntivi".

3. Scegliere e avviare un programma

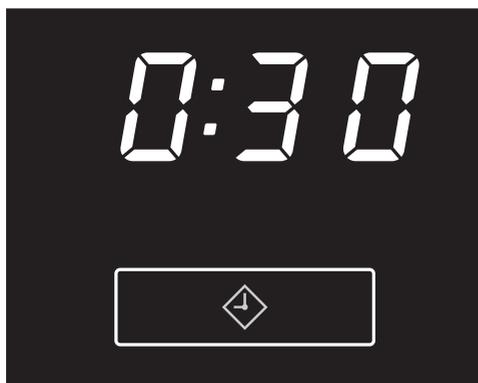
Altri programmi e programmi a tempo

- **Cotone** , **Trattamento lana**, **Trattamento seta**, **Toglipieghe Stiro facile**

La durata del programma è impostata automaticamente dall'asciugabiancheria e non è modificabile.

- **Aria calda**

È possibile selezionare una durata in scatti da dieci minuti.



- Toccare il tasto sensore  finché sul display della durata compare la durata desiderata per il programma.

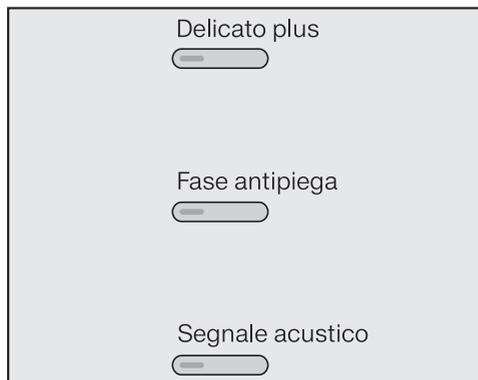
-  lampeggia.

L'impostazione avviene in scatti di dieci minuti da 0:20 minuti fino a un massimo di 2:00 ore.

3. Scegliere e avviare un programma

Selezionare le opzioni o il posticipo dell'avvio (se necessario)

Opzioni



- Premere un tasto.

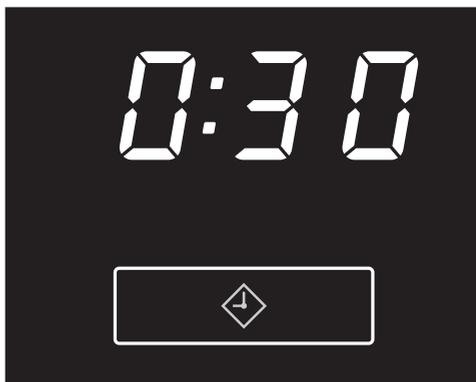
Dopo la selezione si accende il rispettivo tasto.

Ulteriori informazioni al capitolo "Opzioni".

Posticipo dell'avvio

È possibile selezionare il posticipo dell'avvio.

Tuttavia: non è possibile combinare il posticipo dell'avvio con *Aria calda*.



- Sfiore il tasto sensore .
-  lampeggia.

Ulteriori informazioni al capitolo "Posticipo dell'avvio".

Avviare un programma

- Premere il tasto lampeggiante *Start/Stop*.

Il tasto *Start/Stop* si accende.

La spia *Perfect Dry* lampeggia/è accesa solo per i programmi con diversi livelli di asciugatura (v. anche capitolo "Uso dell'asciugabiancheria").

Poco prima della fine del programma la biancheria viene raffreddata.

4. Fine programma - Prelevare la biancheria

Fine programma/Fase anti piega

Fine programma: 0:00 è acceso e il tasto *Start/Stop* è spento. Se è stata selezionata la fase anti piega, questa fase è attiva al termine del programma per max. 2 ore.

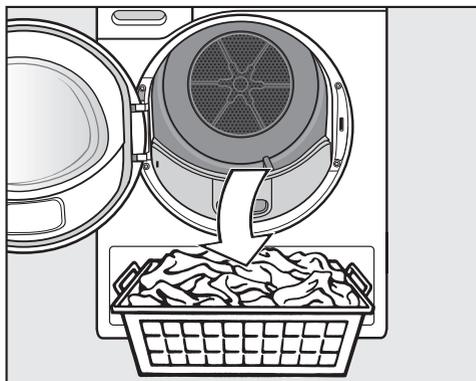
10 minuti dopo la fine del programma il tasto *Start/Stop* inizia a lampeggiare lentamente e il display della durata si oscura. Standby per risparmiare energia elettrica.

Questa asciugabiancheria si spegne automaticamente 15 minuti dopo la fase anti piega (per i programmi senza fase anti piega 15 minuti dopo la fine del programma).

Prelevare la biancheria

⚠ Non aprire mai lo sportello prima del termine della fase di asciugatura.

- Per aprire lo sportello, inserire la mano nell'incavo e tirare la maniglia.



- Prelevare la biancheria.

Non dimenticare capi di biancheria nel cestello!

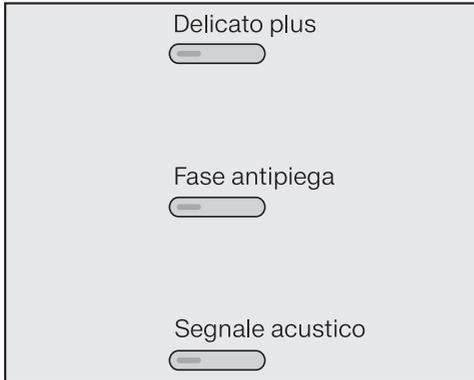
Potrebbero rovinarsi alla successiva asciugatura, magari con un programma non adatto.

Se l'asciugabiancheria è accesa e lo sportello dovesse rimanere inavvertitamente aperto, dopo qualche minuto la luce si spegne automaticamente (risparmio energetico).

- Per spegnerla (qualora ancora accesa), premere il tasto ①.

Suona un segnale acustico.

- Rimuovere le impurità/la lanugine dai 2 filtri impurità nell'area dell'apertura di carico: capitolo "Pulizia e manutenzione", capoverso "Filtri impurità".
- Chiudere lo sportello con una leggera spinta.
- Vuotare il contenitore acqua di condensa.



Premendo il rispettivo tasto, un'opzione viene accesa o spenta.

Dopo la selezione si accende il rispettivo tasto.

Delicato plus

Per capi delicati (con simbolo trattamento , p.es. acrilico) l'asciugatura avviene a una temperatura più bassa e per un tempo maggiore.

Fase antipiega

Al termine del programma il cestello si muove a seconda del programma selezionato in uno speciale ritmo antipiega per 2 ore. La fase antipiega serve a ridurre il più possibile la formazione di pieghe, qualora non si dovessero prelevare i capi subito dopo l'asciugatura.

Segnale acustico

Al termine del programma suona un segnale acustico di avviso (quattro suoni singoli a intervalli per max. 1 ora). Il segnale acustico che avvisa della presenza di un guasto o di un'anomalia resta sempre attivo indipendentemente da quello di fine programma.

Opzioni selezionabili

	Delicato plus		
		Fase antipiega	Segnale acustico
Cotone 	-	X	X
Cotone	X	X	X
Lava/Indossa	X	X	X
Trattamento lana	-	-	X
Trattamento seta	-	X	X
Delicati	O	X	X
Express	-	X	X
Jeans	X	X	X
Toglipieghe Stiro facile	O	X	X
Aria calda	X	X	X

X = selezionabile

O = non modificabile/sempre attivo

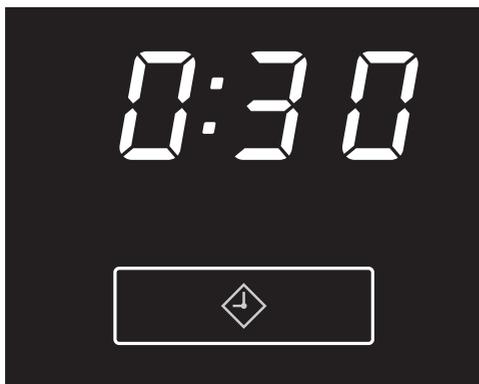
- = non selezionabile

Posticipo dell'avvio

Selezione

Attivando il posticipo dell'avvio si può decidere di far avviare il programma successivamente, fino a un massimo di 24 h.

Tuttavia: il posticipo dell'avvio non è previsto in combinazione con il programma *Aria calda*.



- Dopo aver selezionato il programma sfiorare il tasto sensore .
-  lampeggia.
- L'orario si imposta in scatti di mezz'ora da 0:30 minuti a 10h e poi fino a 24h in scatti di un'ora.
- Tenendo premuto il tasto il tempo aumenta fino a 24h.
- Se con le 24h si tocca nuovamente il tasto sensore , si cancella il tempo selezionato.

Attivare il posticipo dell'avvio

- Premere il tasto *Start/Stop*.
-  si accende.

- Il tempo che manca all'avvio scorre a ritroso ora dopo ora fino alle 10h, poi di minuto in minuto.
- Dopo ogni ora seguono brevi rotazioni del cestello fino all'avvio del programma (per ridurre la formazione di pieghe).

Modificare il posticipo dell'avvio impostato

- Premere il tasto *Start/Stop*.
-  lampeggia.
- Sfiando il tasto sensore  è possibile modificare il tempo.
- Premere il tasto *Start/Stop*.

Aggiungere o prelevare biancheria

- È possibile aprire lo sportello e aggiungere o prelevare biancheria.
- Tutte le impostazioni del programma rimangono memorizzate.
-  lampeggia.

Se lo si desidera è possibile modificare nuovamente il livello di asciugatura.

- Premere il tasto *Start/Stop*, per far proseguire il posticipo dell'avvio.

Interrompere e terminare un programma

- Spegner e riaccendere l'asciugabiancheria.

Elenco programmi

Cotone  **		carico massimo 8,0 kg*
Capi	Biancheria in cotone normalmente bagnata, come descritto sotto <i>Cotone Pronto asciutto</i> .	
Nota	<ul style="list-style-type: none"> – In questo caso si avvia esclusivamente il programma <i>Pronto asciutto</i>. – Il programma <i>Cotone</i>  è, dal punto di vista dei consumi energetici, il più efficiente per asciugare biancheria in cotone normalmente bagnata. 	
Cotone		carico massimo 8,0 kg*
Secco, Pronto asciutto		
Capi	Capi in cotone a uno o più strati: T-shirt, biancheria intima, biancheria per neonati, abbigliamento da lavoro, giacche, coperte, grembiuli, camici, asciugamani / teli da bagno / accappatoi in spugna, lenzuola in flanella e per neonati.	
Stiro a mano, Stiratrice		
Capi	Tessuti in cotone o lino, ad es. lenzuola, tovaglie, biancheria inamidata.	
Nota	Se si usa la stiratrice, tenere arrotolata la biancheria fino al momento della stiratura, in modo che si mantenga sufficientemente umida.	
Lava/Indossa		carico massimo 4,0 kg*
Pronto asciutto, stiro a mano		
Capi	Tessuti delicati in cotone, fibre sintetiche o miste: abbigliamento da lavoro, camici, pullover, abiti, pantaloni, tovaglie, calze.	

* Peso della biancheria asciutta

** Nota per istituti di controllo:

programma test ai sensi del regolamento 392/2012/UE per l'etichetta energetica con valori rilevati in base alla norma EN 61121 (senza opzioni)

Elenco programmi

Trattamento lana		carico massimo 2,0 kg*
Capi	Tessuti in lana o misto lana: pullover, giacche fatte a maglia, calze.	
Nota	– In poco tempo i capi in lana vengono resi morbidi e vaporosi, ma non vengono asciugati del tutto. – Prelevare subito i capi al termine del programma.	
Trattamento seta		carico massimo 1,0 kg*
Capi	Capi in seta che possono essere asciugati in macchina: camicie, camicette.	
Nota	– Programma per ridurre le pieghe. I capi non vengono asciugati del tutto. – Prelevare subito i capi al termine del programma.	
Delicati		carico massimo 2,5 kg*
Pronto asciutto, stiro a mano		
Capi	Tessuti delicati con il simbolo ☐ in fibre sintetiche o miste, rayon; capi in cotone come camicie, camicette, lingerie, tessuti con applicazioni.	
Nota	Ridurre il carico per evitare la formazione di pieghe.	
Express		carico massimo 4,0 kg*
Secco, Pronto asciutto, Stiro a mano, Stiro a macchina		
Capi	Capi resistenti, adatti al programma Cotone.	
Nota	In questo caso la durata del programma si riduce.	
Jeans		carico massimo 3,0 kg*
Pronto asciutto, stiro a mano		
Capi	Capi in tessuto denim: pantaloni, giacche, gonne o camicie.	

* Peso della biancheria asciutta

Elenco programmi

Toglipieghe Stiro facile		carico massimo 1,0 kg*
Pronto asciutto, stiro a mano		
Capi	<ul style="list-style-type: none"> – Tessuti in cotone o lino. – Capi delicati in cotone, fibre miste o sintetiche: pantaloni in cotone, giacche a vento, camicie. 	
Nota	<ul style="list-style-type: none"> – Adatto sia per biancheria asciutta che per biancheria umida. – Selezionare <i>Stiro a mano</i> se gli indumenti devono essere stirati al termine dell'asciugatura. – Programma che serve a ridurre la formazione di pieghe dopo la centrifugazione in lavatrice. – Prelevare subito i capi al termine del programma. 	
Aria calda		carico massimo 8,0 kg*
Capi	<ul style="list-style-type: none"> – Asciugatura supplementare di tessuti a più strati che, proprio per le loro caratteristiche, non si asciugano in maniera uniforme: giacche, cuscini, sacchi a pelo e altri capi voluminosi. – Per asciugare singoli pezzi di biancheria: asciugamani, teli da bagno, costumi, strofinacci. 	
Nota	Non impostare il tempo più lungo le prime volte. L'esperienza dimostrerà quale durata di asciugatura è più idonea.	
Consiglio	Usare <i>Aria calda</i> per eliminare o ridurre gli odori da indumenti puliti in cotone (durata: 1/2-1 ora). Gli indumenti si rinfrescano ulteriormente se prima vengono inumiditi e se si usa il profumatore (accessorio su richiesta). Sui capi in fibra sintetica gli odori si riducono in misura minore.	

* Peso della biancheria asciutta

Modificare il programma

Non è più possibile cambiare il programma in corso (protezione contro interventi indesiderati).

Se si sposta inavvertitamente il selettore programmi, a display si accende -0- finché il selettore non viene riportato sul programma inizialmente impostato.

Per poter selezionare un nuovo programma è prima necessario interrompere quello in corso.

Interrompere/terminare il programma in corso e avviare uno nuovo

- Premere il tasto *Start/Stop*.

I capi si raffreddano se sono state raggiunte determinate temperature e durata di asciugatura.

Se nel contempo si preme nuovamente il tasto *Start/Stop*, si accende 0:00.

- Per spegnere l'asciugabiancheria premere il tasto ①.
- Per accendere l'asciugabiancheria premere il tasto ①.
- Selezionare e avviare un nuovo programma.

Aggiungere o prelevare biancheria

- Premere il tasto *Start/Stop*.

I capi si raffreddano se sono state raggiunte determinate temperature e durata di asciugatura.

Se nel contempo si preme nuovamente il tasto *Start/Stop*, si accende 0:00.

 Pericolo di ustione!

Non toccare la parte posteriore del cestello quando si aggiunge o preleva la biancheria. Nell'area del cestello le temperature sono particolarmente elevate.

- Aggiungere o estrarre parte della biancheria.

- Chiudere lo sportello.

Proseguire un programma:

(eventualmente selezionare prima un livello di asciugatura)

- Premere il tasto *Start/Stop*.

Durata programma

Se si modifica il programma, si può assistere a veri e propri "salti" nell'indicazione del tempo a display.

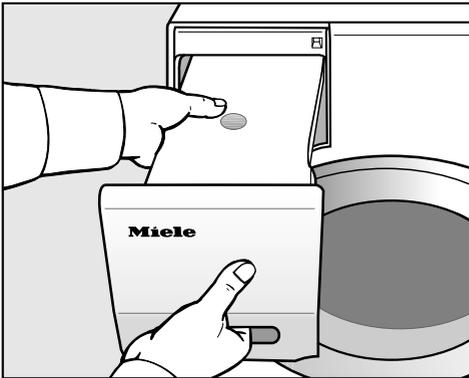
Vuotare il contenitore acqua di condensa

L'acqua di condensa che si forma durante l'asciugatura viene raccolta in un contenitore.

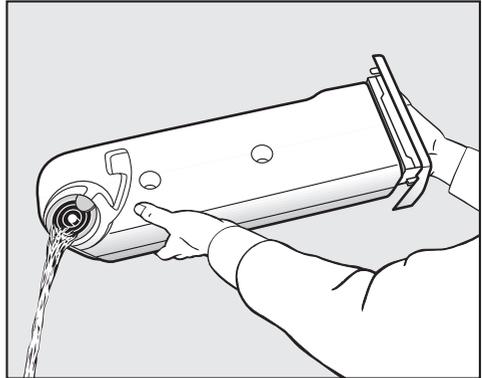
Vuotare il contenitore acqua di condensa dopo il programma di asciugatura.

Quando si raggiunge la massima quantità di carico nel contenitore dell'acqua di condensa si accende (ⓘ). Per cancellare ⓘ: ad asciugabiancheria accesa aprire e chiudere lo sportello.

⚠ Per non danneggiare lo sportello e l'impugnatura quando si estrae il contenitore dell'acqua di condensa: chiudere sempre completamente lo sportello di carico.



- Estrarre il contenitore acqua di condensa.
- Trasportare il contenitore tenendolo in orizzontale, così da non versare acqua. Tenerlo sia all'impugnatura che all'estremità.



- Vuotare il contenitore acqua di condensa.
- Reinserrarlo nell'asciugabiancheria.

⚠ Non ingerire l'acqua di condensa. È nociva sia per le persone che per gli animali.

In ambito domestico è possibile utilizzare l'acqua di condensa (ad es. per i ferri da stiro con caldaia a vapore o gli umidificatori d'aria). Per precauzione, prima di usare l'acqua di condensa, filtrarla con un colino sottile o un filtro di carta da caffè per eliminare tutta la lagnugine onde evitare di danneggiare le apparecchiature.

Pulizia e manutenzione

Filtri impurità

Questa asciugabiancheria è dotata di 2 filtri impurità nell'area di carico dello sportello. Il filtro impurità superiore e quello inferiore trattengono la lanugine derivante dal processo di asciugatura.

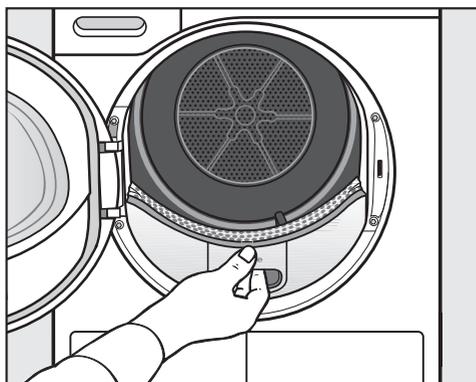
Rimuovere le impurità

Eliminare la lanugine al termine di ogni programma di asciugatura.

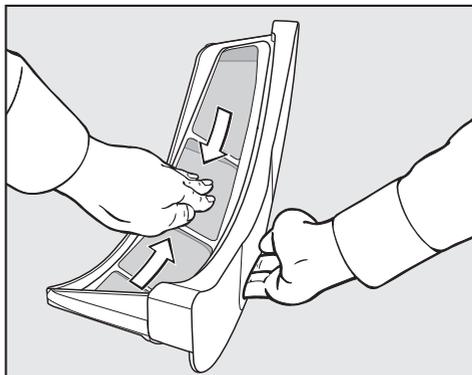
Suggerimento: le impurità possono essere aspirate con l'aspirapolvere per non toccarle con le mani.

- Aprire lo sportello.

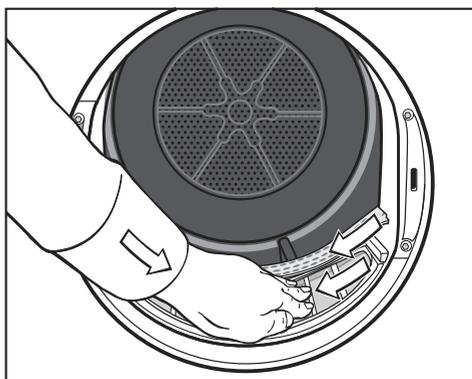
⚠ Rimuovere il profumatore (se lo si utilizza). V. cap. "Profumatore".



- Estrarre il filtro impurità superiore verso di sé.



- Eliminare la lanugine (v. freccia)...



- ...dalle superfici di tutti i filtri.
- . . . dal dispositivo forato che respinge la biancheria.
- Infilare il filtro impurità superiore fino alla battuta d'arresto.
- Chiudere lo sportello.

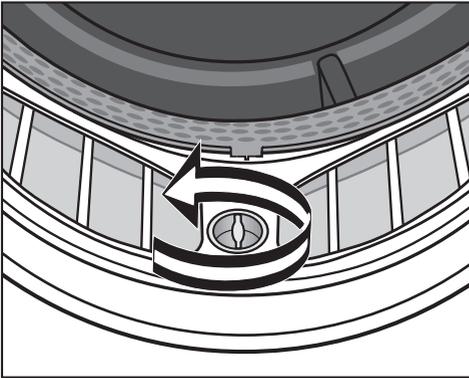
In caso di forte ostruzione: v. indicazioni seguenti.

Pulire accuratamente i filtri impurità e l'area che convoglia l'aria

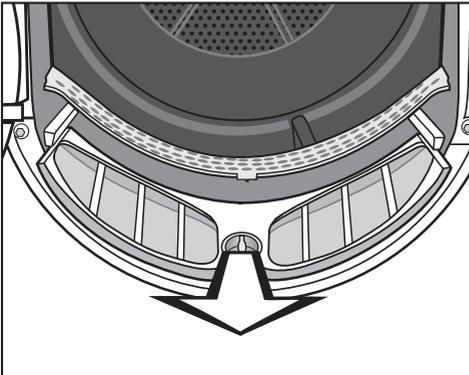
Eseguire una pulizia accurata se i tempi di asciugatura si sono allungati o se le superfici dei filtri impurità sono visibilmente ostruiti.

⚠ Se si usa il profumatore: rimuoverlo.

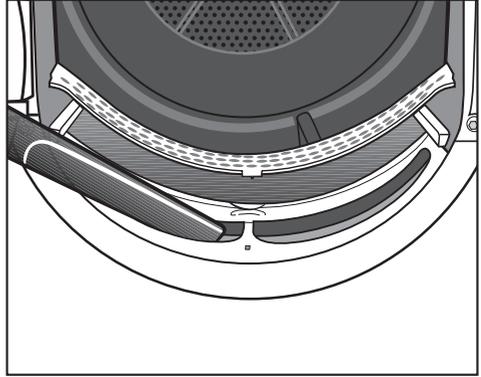
- Estrarre il filtro impurità superiore verso di sé.



- Sul filtro impurità inferiore ruotare la manopola gialla nella direzione della freccia (fino alla battuta d'arresto).



- Estrarre il filtro impurità (afferrandolo dalla manopola) verso di sé.



- Eliminare la lanugine dall'area che convoglia l'aria (aperture) con l'aspirapolvere e una bocchetta lunga.

Pulizia in acqua dei filtri impurità

- Risciacquare la superficie dei filtri sotto acqua calda corrente.
- Scuotere i filtri e asciugarli bene.

⚠ Filtri ancora umidi possono compromettere il funzionamento dell'asciugabiancheria.

- Inserire il filtro inferiore fino alla battuta di arresto e bloccare la manopola gialla.
- Inserire il filtro superiore fino alla battuta di arresto.
- Chiudere lo sportello.

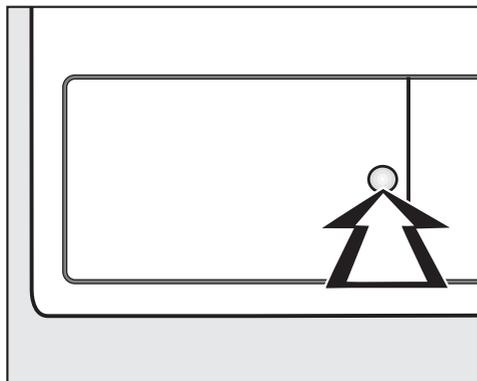
Pulizia e manutenzione

Filtro zoccolo

Pulire il filtro zoccolo solo quando si accende ☉.

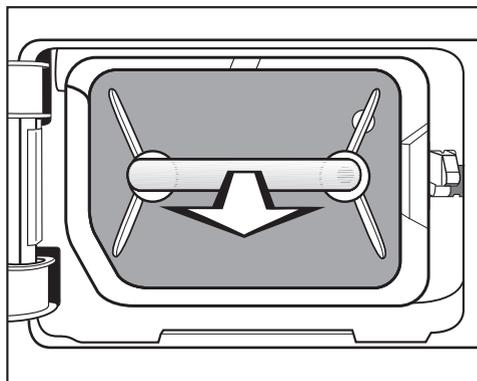
Per cancellare ☉: spegnere e riaccendere l'asciugabiancheria.

Estrazione



- Per aprire premere sulla superficie rotonda e concava sullo sportellino dello scambiatore di calore.

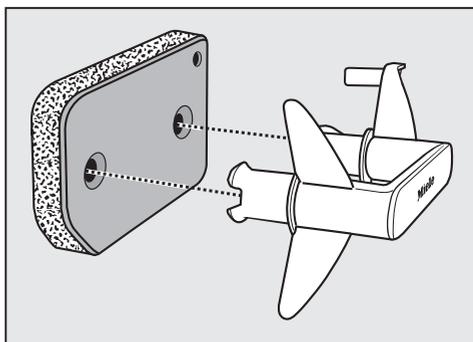
Lo sportellino si apre.



- Estrarre il filtro zoccolo afferrandolo dalla maniglia.

Nell'asciugabiancheria fuoriesce il perno guida. Grazie al perno guida lo sportellino dello scambiatore di calore si chiude solo quando il filtro zoccolo è inserito correttamente.

Pulizia

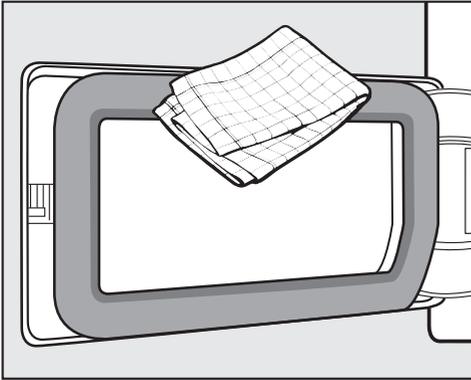


- Rimuovere la maniglia dal filtro zoccolo.
- Lavare accuratamente il filtro sotto acqua corrente.
- Premere con forza il filtro zoccolo.

⚠ Prima di rimontarlo assicurarsi che non sia bagnato, altrimenti potrebbe provocare dei guasti.

- Con un panno umido rimuovere eventuale lanugine dalla maniglia.

Sportellino per il filtro zoccolo



- Rimuovere con un panno umido eventuale lanugine presente. Fare attenzione a non danneggiare la guarnizione in gomma.
- Verificare che le alette di raffreddamento non siano sporche di lanugine (v. più avanti).

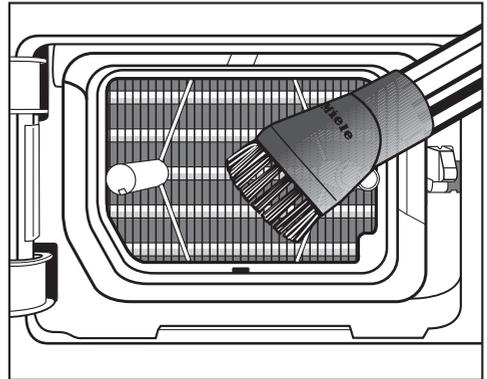
Controllare lo scambiatore di calore

⚠ Pericolo di ferirsi! Non toccare a mani nude le alette di raffreddamento. Pericolo di taglio.

- Controllare che non si sia accumulata della lanugine.

In caso di sporco evidente:

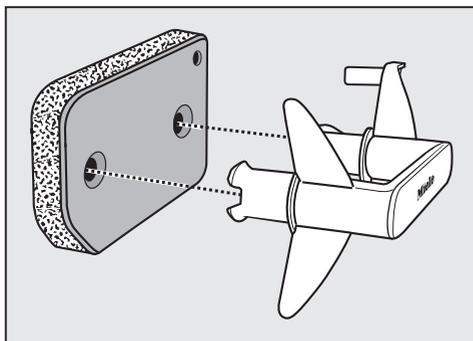
⚠ si consiglia di effettuare la pulizia con l'aspirapolvere e il pennello. Passare il pennello con cautela, senza premere, sulle alette di raffreddamento. Non piegare o danneggiare le alette!



- Facendo attenzione, aspirare con l'aspirapolvere lo sporco visibile.

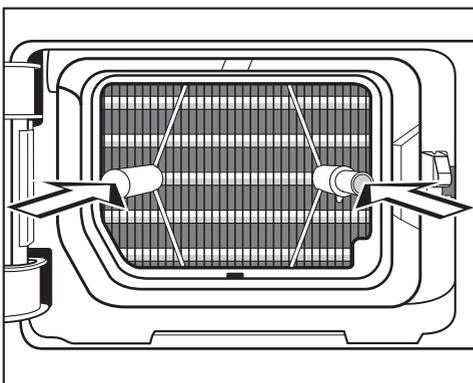
Pulizia e manutenzione

Reinserimento



- Rimontare nella direzione corretta il filtro zoccolo sulla maniglia.

Affinché il filtro sia inserito correttamente davanti allo scambiatore di calore:



- inserire correttamente dapprima l'impugnatura col filtro zoccolo nei due perni guida.

– Il logo Miele sull'impugnatura non deve essere capovolto.

- Inserire il filtro completamente.

Inserendo il filtro zoccolo si inserisce anche il perno guida destro.

- Chiudere lo sportellino dello scambiatore di calore.

 L'asciugabiancheria può essere usata solo se il filtro zoccolo è inserito e lo sportello dello scambiatore di calore è stato chiuso. Il sistema di condensa è a tenuta stagna e l'asciugatrice funziona perfettamente solo se lo sportellino è chiuso!

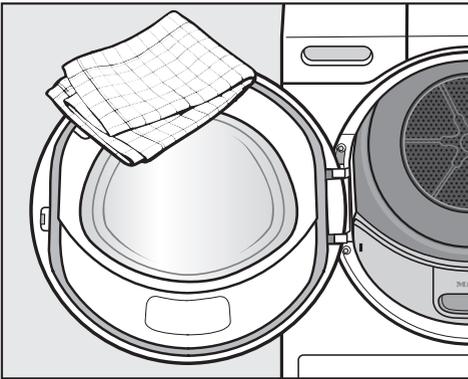
Asciugabiancheria

⚠ Staccare l'asciugabiancheria dalla rete elettrica.

⚠ Non utilizzare detersivi che contengono solventi, sostanze abrasive, pulitori per vetro o pulitori universali.

Possono danneggiare le superfici in plastica e altri componenti.

- Pulire l'asciugabiancheria solo con un panno inumidito e una soluzione detergente delicata o acqua e sapone.



- Pulire la guarnizione all'interno dello sportello con un panno leggermente inumidito.
- Asciugare tutte le superfici con un panno morbido.
- Pulire le superfici in acciaio inossidabile (ad es. il tamburo) con un prodotto specifico per acciaio (ma non è strettamente necessario).

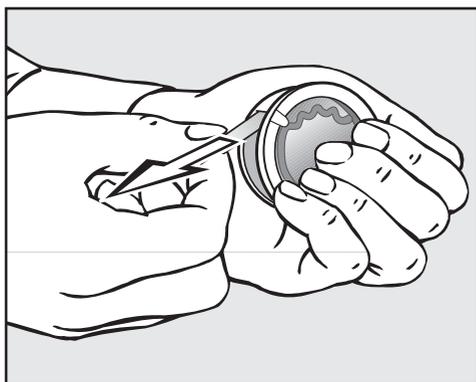
Profumatore

Per ottenere con l'asciugatura una fragranza particolare, utilizzare il profumatore (accessorio su richiesta).

⚠ Leggere dapprima il capitolo "Indicazioni per la sicurezza e avvertenze", capoverso "Uso del profumatore (accessorio su richiesta)".

Montare il profumatore

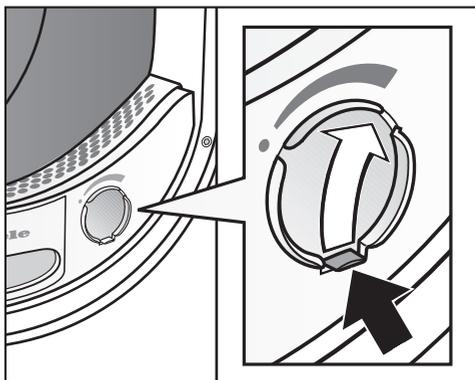
Afferrare il profumatore solo come illustrato. Non tenerlo in posizione obliqua o capovolgerlo altrimenti fuoriesce la sostanza profumata.



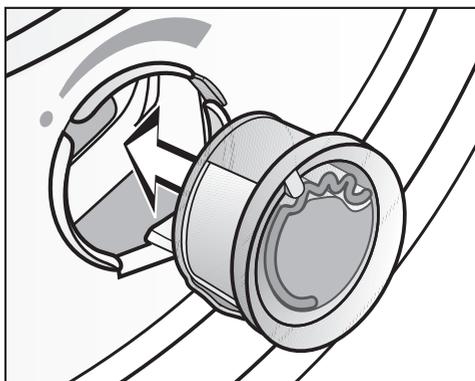
- Tenere saldamente tutta la circonferenza del profumatore, in modo che non venga aperto accidentalmente!
- Togliere il sigillo di protezione.
- Aprire lo sportello dell'asciugabiancheria.

Il profumatore viene applicato al filtro impurità superiore. A tale scopo è presente un'apertura a destra, accanto all'incavo della maniglia.

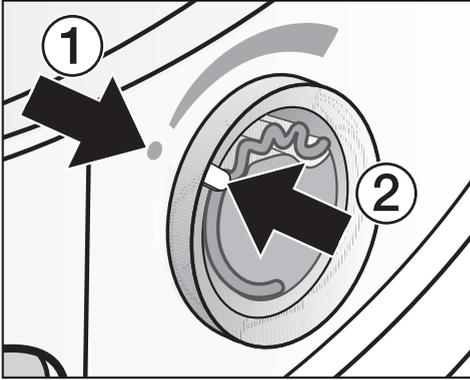
Se non si utilizza il profumatore: l'apertura deve rimanere chiusa (spostare la linguetta completamente verso il basso).



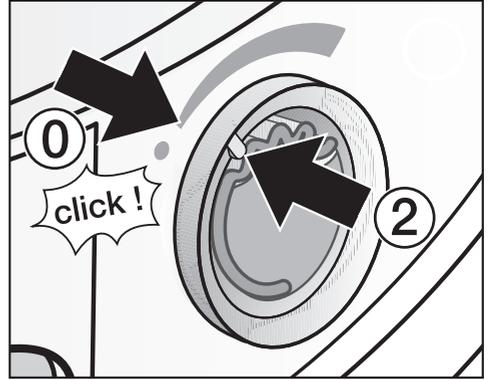
- Aprire l'apertura sulla linguetta finché questa è posizionata in alto a destra.



- Infilare il profumatore nell'apertura fino alla battuta d'arresto.

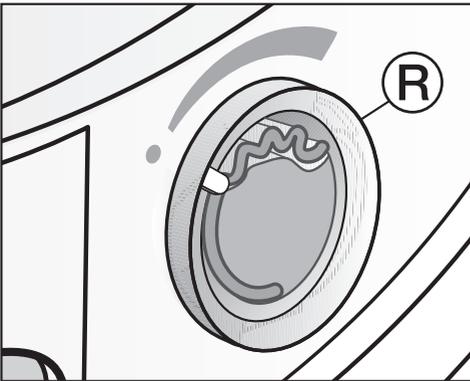


I segni ① e ② devono trovarsi uno di fronte all'altro.



– Si nota una leggera resistenza e un leggero rumore di scatto.

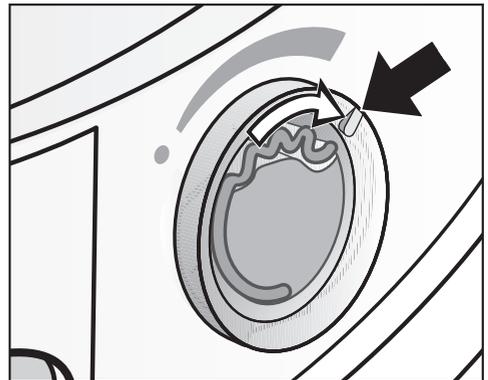
Il segno ② si deve trovare nella posizione ①: in questa posizione è percepibile una leggera resistenza.



■ Ruotare leggermente verso destra l'anello esterno (R).

Prima dell'asciugatura

È possibile scegliere l'intensità del profumo.



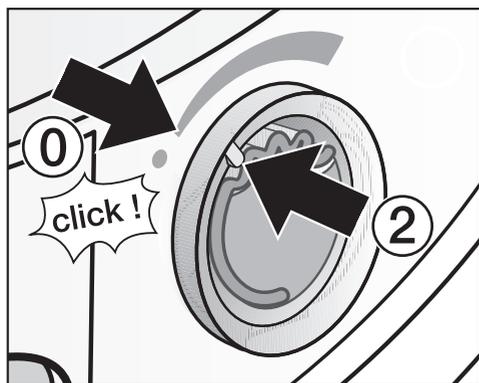
■ Ruotare l'anello esterno verso destra: quanto più si apre il profumatore, tanto più intenso è il profumo.

Profumatore

La fragranza si diffonde in modo soddisfacente solo se la biancheria è umida e i tempi di asciugatura sono più lunghi con una sufficiente trasmissione di calore. In questo caso il profumo si sente anche nell'ambiente di installazione dell'asciugabiancheria.

Al termine dell'asciugatura

Affinché non si disperda inutilmente la fragranza:



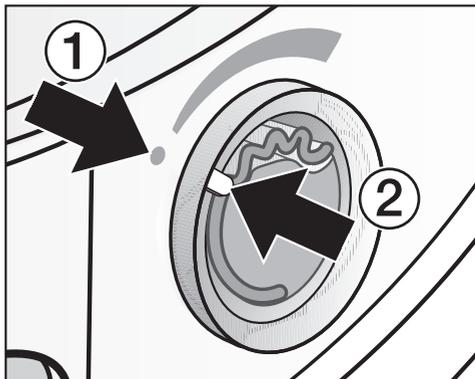
- ruotare l'anello esterno verso sinistra, finché il segno ② raggiunge la posizione ①.

– Si sente una leggera resistenza.

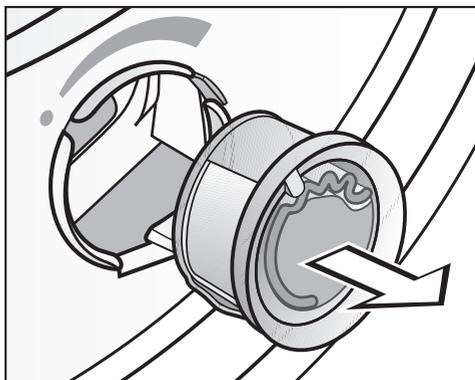
Per asciugare senza aggiunta di profumo: rimuovere il profumatore e conservarlo nella rispettiva confezione, come descritto di seguito.

Sostituire il profumatore

Se l'intensità del profumo non è più sufficiente:

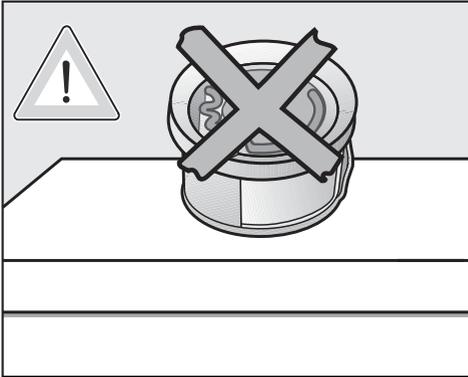


- ruotare l'anello esterno verso sinistra, finché i segni ① e ② si trovano uno di fronte all'altro.



- Sostituire il profumatore.

Si può acquistare un nuovo profumatore presso i rivenditori autorizzati Miele oppure su internet, al sito www.miele-shop.com.



- Profumatore nuovo: sfilare il sigillo solo poco prima di usare il profumatore.

Pulire i filtri impurità

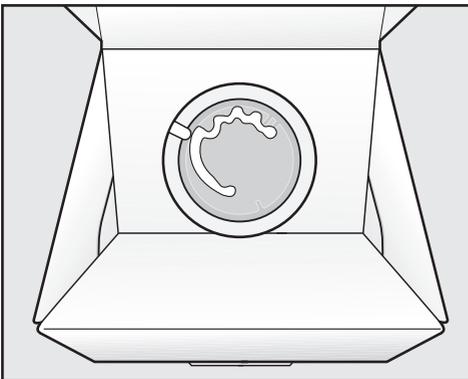
Se i filtri impurità e il filtro zoccolo non vengono puliti, si riduce l'intensità del profumo.

⚠ Rimuovere il profumatore quando si deve pulire il filtro impurità.

⚠ Affinché non fuoriesca la sostanza profumata:
conservare il profumatore nella sua confezione come illustrato.

⚠ Non posizionare mai orizzontalmente il profumatore altrimenti potrebbe fuoriuscire la sostanza contenuta.

Conservare il profumatore sempre e solo nella sua confezione



- Se il profumatore, p.es. mentre si pulisce il filtro impurità, viene spostato e conservato accertarsi di non posizionare la confezione capovolta o in obliquo affinché la sostanza contenuta non possa fuoriuscire.
- Conservare in luogo fresco e asciutto.
- Non esporre alla luce del sole.

- Per pulire i filtri impurità e il filtro zoccolo: v. cap. "Pulizia e manutenzione".

Cosa fare se . . .

Un aiuto in caso di anomalie

La maggior parte delle anomalie si possono risolvere da soli senza bisogno di rivolgersi all'assistenza tecnica Miele. La seguente panoramica riporta le anomalie più frequenti, fornendo informazioni utili sulle possibili cause e sui rimedi. Tenere tuttavia presente quanto segue.

 Le riparazioni sugli elettrodomestici possono essere eseguite solo da personale autorizzato Miele. In caso di riparazioni non correttamente eseguite possono insorgere rischi per l'utente.

Spie e avvertenze

Problema	Causa e rimedio
Il programma viene interrotto, 0:00 si accende.	Non si tratta di un guasto. Se con alcuni programmi il carico non è sufficiente o addirittura non si carica il cestello si verifica un'interruzione del programma. Questo può inoltre succedere anche con biancheria già asciutta. <ul style="list-style-type: none">■ Aprire e richiudere lo sportello per continuare l'asciugatura.■ Asciugare singoli capi di biancheria con il programma <i>Aria calda</i>.
Dopo l'accensione lampeggia / si accende --- e non si possono selezionare i programmi.	Il codice PIN è attivato. <ul style="list-style-type: none">■ V. capitolo "Funzioni di programmazione", capoverso "<i>P07</i> Codice PIN".
 e <i>FXX</i> (ad es. <i>F35</i>) si accendono dopo l'interruzione del programma.	Non è possibile individuare immediatamente la causa. <ul style="list-style-type: none">■ Spegnere e riaccendere l'asciugabiancheria.■ Avviare un programma. Se il programma si interrompe di nuovo e ricompare la segnalazione, si tratta di un guasto. Contattare il servizio di assistenza tecnica Miele.

Problema	Causa e rimedio
<p>☉ si accende a programma ultimato.</p>	<p>I filtri sono intasati di lanugine.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Pulire i filtri impurità. ■ Pulire il filtro zoccolo. <p>V. cap. "Pulizia e manutenzione".</p> <p>Per spegnere ☉:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ spegnere e riaccendere l'asciugabiancheria.
<p>☉ e 066 si accendono dopo un'interruzione del programma</p>	<p>I filtri sono molto intasati di lanugine.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Pulire i filtri impurità. ■ Pulire il filtro zoccolo. <p>Pulire il circuito aria:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ area di convogliamento dell'aria sotto il filtro zoccolo ■ scambiatore di calore. <p>Per spegnere ☉:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ spegnere e riaccendere l'asciugabiancheria.
<p>ⓘ si accende dopo l'interruzione del programma.</p>	<p>Il contenitore che raccoglie l'acqua di condensa è pieno oppure il tubo di scarico è piegato.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vuotare il contenitore acqua di condensa. ■ Controllare il tubo di scarico. <p>Per spegnere ⓘ:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ aprire e chiudere lo sportello ad asciugabiancheria accesa.
<p>Si accende -0-.</p>	<p>Il selettore programmi è stato spostato.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Selezionare il programma originale, così comparirà di nuovo il tempo residuo.
<p>Al termine del programma lampeggiano dei trattini: L L L...L L L...L L L...</p>	<p>Il programma è terminato, ma l'asciugabiancheria continua a raffreddare la biancheria.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ È possibile prelevare la biancheria e stenderla oppure lasciarla raffreddare ulteriormente.

Cosa fare se . . .

Risultato di asciugatura non soddisfacente

Problema	Causa e rimedio
Il risultato di asciugatura della biancheria non è quello desiderato.	<p>Il carico si compone di diversi tessuti.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Continuare l'asciugatura con il programma <i>Aria calda</i>.■ La prossima volta impostare un programma adeguato. <p>Consiglio: è possibile personalizzare il livello di umidità residua di alcuni programmi. V. cap. "Funzioni di programmazione".</p>
A seguito dell'asciugatura la biancheria o i cuscini con imbottitura in piuma emanano un odore sgradevole.	<p>La biancheria è stata lavata con troppo poco detersivo.</p> <p>Le piume con il calore emanano odori sgradevoli.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Biancheria: durante il lavaggio utilizzare sufficiente detersivo.■ Cuscini: dopo l'asciugatura far prendere loro aria.■ Per ottenere con l'asciugatura una fragranza particolare, utilizzare il profumatore (accessorio su richiesta).
Dopo l'asciugatura i capi in fibre sintetiche si caricano elettrostaticamente.	<p>I tessuti sintetici tendono a caricarsi elettrostaticamente.</p> <ul style="list-style-type: none">■ L'impiego di un ammorbidente all'ultimo risciacquo può ridurre la carica elettrostatica che si forma durante l'asciugatura.
Si è depositata della lanugine.	<p>Dai tessuti si stacca la lanugine formatasi soprattutto durante l'uso dei capi o in parte durante il lavaggio. La sollecitazione nell'asciugabiancheria è ridotta.</p> <p>La lanugine viene trattenuta dai filtri impurità e dal filtro zoccolo, così da essere facilmente eliminata.</p> <ul style="list-style-type: none">■ V. cap. "Pulizia e manutenzione".

Altri problemi

Problema	Causa e rimedio
<p>Il programma di asciugatura dura troppo o si interrompe*.</p>	<p>Nell'ambiente in cui è installata la macchina la temperatura è troppo alta.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Aerare l'ambiente.
	<p>Residui di detersivo, capelli, peli o impurità possono intasare la macchina.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Pulire i filtri impurità e il filtro zoccolo. ■ Rimuovere la lanugine più evidente: <ul style="list-style-type: none"> ... in basso a sinistra, dietro lo sportellino del vano dello scambiatore di calore (v. cap. "Pulizia e manutenzione"), ...dalle alette di raffreddamento dietro la griglia in basso a destra (v. alla fine di questo capitolo).
	<p>La griglia in basso a destra è coperta/ostruita.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Rimuovere il cesto della biancheria o altri oggetti.
	<p>Il filtri impurità e il filtro zoccolo sono stati inseriti ancora umidi.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ I filtri impurità e il filtro zoccolo devono essere asciutti.
	<p>La biancheria è troppo bagnata.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ In futuro centrifugare la biancheria a un numero più alto di giri.
	<p>Il cestello risulta troppo carico.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Rispettare le massime quantità di carico previste per ogni programma di asciugatura.
	<p>La presenza di cerniere lampo in metallo impedisce di rilevare correttamente il grado di asciugatura della biancheria.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ In futuro aprire le cerniere lampo. ■ Se il problema ricompare, asciugare i capi con il programma <i>Aria calda</i>.
	<p>* Prima di avviare il programma:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Spegner e riaccendere l'asciugabiancheria.
	<p>Si sentono rumori di funzionamento (brusii / ronzii).</p>

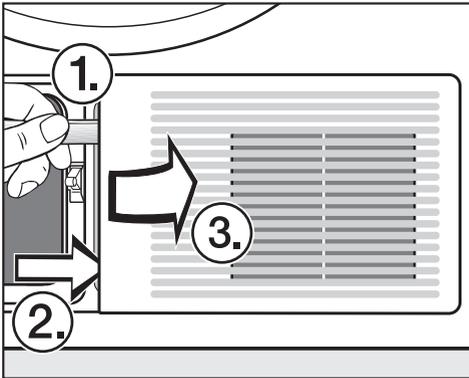
Cosa fare se . . .

Problema	Causa e rimedio
<p>Non è possibile avviare alcun programma.</p>	<p>Non è possibile determinare immediatamente la causa.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Inserire la spina nella presa. ■ Accendere l'asciugabiancheria. ■ Chiudere lo sportello dell'asciugabiancheria. ■ Controllare l'interruttore dell'impianto elettrico.
	<p>Si è verificata un'interruzione di corrente? Al ritorno della corrente il programma prosegue automaticamente.</p>
<p>Il display è oscurato e il tasto <i>Start/Stop</i> lampeggia lentamente.</p>	<p>L'asciugabiancheria è in standby. Non si tratta di un guasto, bensì di una normale funzione dell'asciugabiancheria.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ V. cap. "Funzione di programmazione", capoverso "P// Standby".
	<p>Quando è in corso la fase antipiega il cestello ruota a intervalli.</p>
<p>L'asciugatrice è spenta a programma ultimato.</p>	<p>L'asciugabiancheria si spegne automaticamente. Non si tratta di un guasto, bensì di una normale funzione dell'asciugabiancheria.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ V. capitolo "Funzione di programmazione", capoverso "P12 Spegnimento automatico".
<p>La luce del cestello non si accende.</p>	<p>La luce del cestello si spegne automaticamente quando lo sportello è chiuso. ... a sportello aperto dopo alcuni minuti (risparmio energetico). La luce del cestello si accende quando si apre lo sportello se l'asciugabiancheria è accesa.</p>

Griglia in basso a destra

⚠ Di norma le alette di raffreddamento dietro la griglia in basso a destra non devono essere pulite. Pulirle solo se a causa di una quantità eccessiva di polvere o lanugine nell'ambiente di installazione la durata di asciugatura diventa particolarmente lunga.

- Aprire dapprima lo sportellino in basso a sinistra del filtro zoccolo.

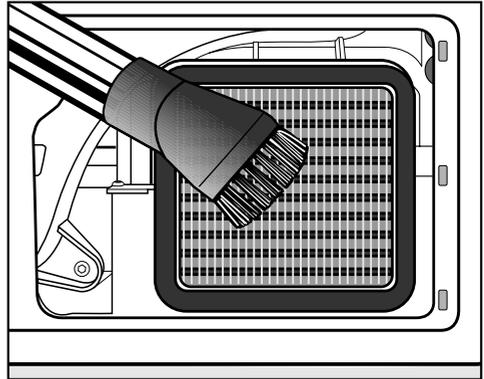


- Infilare il manico di un cucchiaio sotto la griglia.
- Staccare la griglia nella parte superiore (1.).
- Staccare la griglia nella parte inferiore (2.).
- Aprire la griglia verso destra (3.) ...
- ... ed estrarla con i suoi 3 ganci verso di sé dalla parte anteriore dell'asciugatrice.

⚠ Pericolo di ferirsi! Non toccare a mani nude le alette di raffreddamento. Pericolo di taglio.

⚠ Usare l'aspirapolvere con la bocchetta a pennello. Passare il pennello senza premerlo sulle alette di raffreddamento.

Non piegare o danneggiare le alette.



- Facendo attenzione, aspirare con l'aspirapolvere lo sporco visibile.
- Inserire la griglia con i suoi 3 ganci nei buchi della parte anteriore (in basso a destra).
- Premere la griglia sul lato sinistro in alto e in basso.

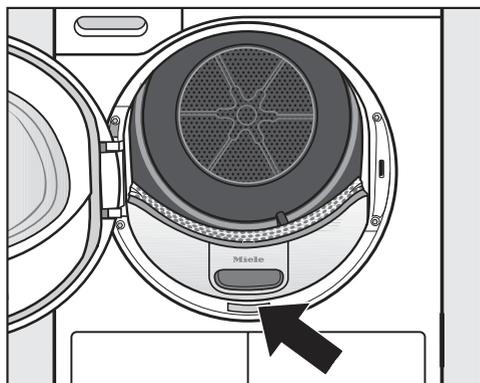
Assistenza tecnica

Riparazioni

Qualora non fosse possibile rimuovere la causa di un guasto, rivolgersi a un rivenditore specializzato Miele o al servizio di assistenza tecnica Miele.

Il numero del servizio di assistenza tecnico è indicato alla fine di queste istruzioni d'uso.

Comunicare all'operatore il modello e il numero di matricola dell'asciugabiancheria. I dati sono riportati nella targhetta dati a sportello aperto.



Accessori su richiesta

Gli accessori di quest'asciugabiancheria sono disponibili presso i rivenditori Miele o presso l'assistenza tecnica Miele autorizzata.



Questi accessori e molti altri prodotti possono essere acquistati anche online.

Cesto accessorio

Con il cesto accessorio si possono asciugare o arieggiare oggetti che non sopportano sollecitazioni meccaniche.

Profumatore

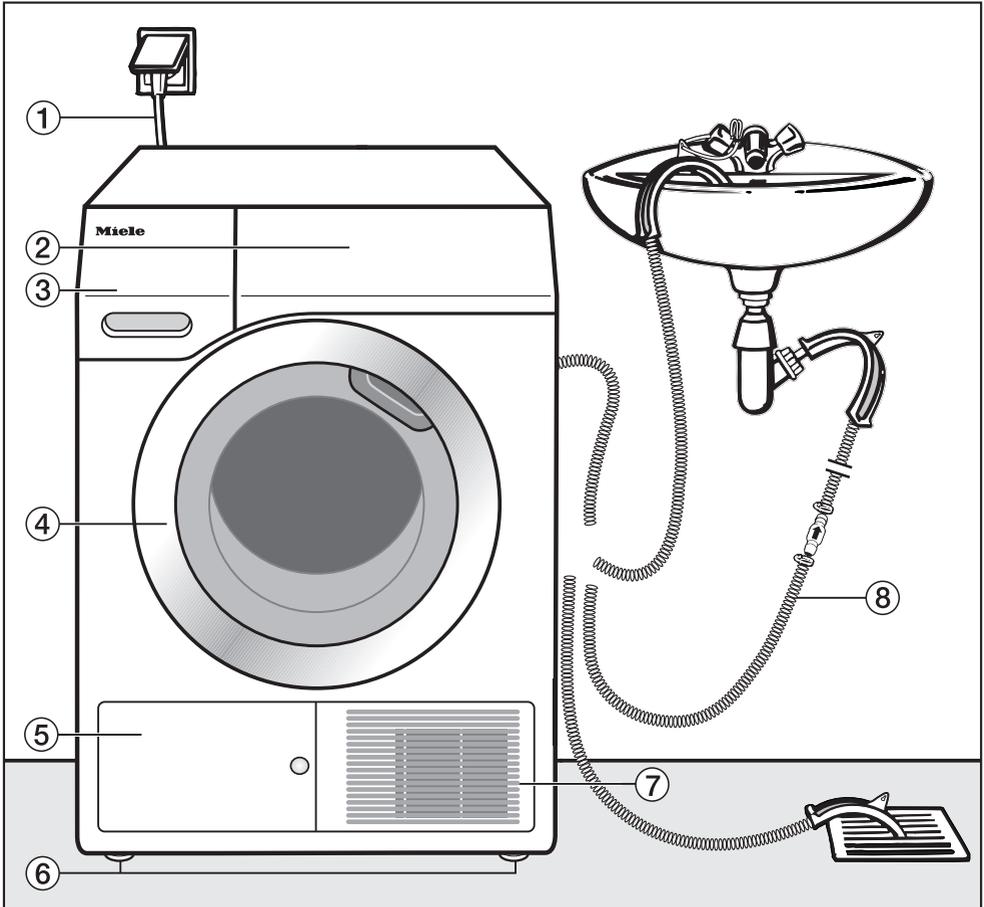
Per ottenere con l'asciugatura una fragranza particolare, utilizzare il profumatore.

Informazioni importanti sulla garanzia

La garanzia dell'asciugabiancheria è di 2 anni.

Informazioni dettagliate riguardanti la garanzia sono contenute nel libretto con le condizioni di garanzia.

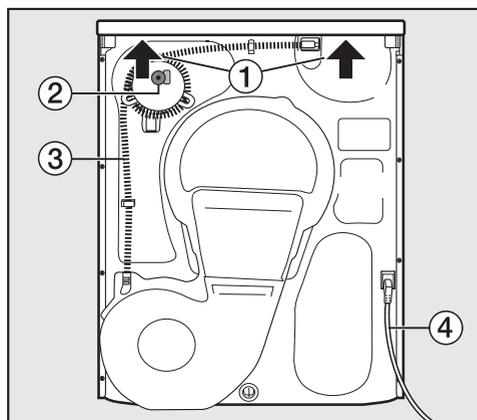
Vista anteriore



- ① Cavo di allacciamento alla rete elettrica
- ② Pannello comandi
- ③ Contenitore acqua di condensa (da vuotare a programma ultimato)
- ④ Sportello (da non aprire durante l'asciugatura)
- ⑤ Sportellino esterno cassetta di condensa (da non aprire durante l'asciugatura)
- ⑥ Piedini regolabili in altezza (quattro)
- ⑦ Apertura di aerazione (da non ostruire col cestello della biancheria o altri oggetti)
- ⑧ Tubo di scarico dell'acqua di condensa

Installazione e allacciamenti

Vista posteriore



- 1 Possibilità di presa per il trasporto sotto la sporgenza del coperchio (freccie)
- 2 Accessori per il collegamento esterno dell'acqua di condensa: fascetta, adattatore, fissatubo
- 3 Tubo di scarico dell'acqua di condensa
- 4 Cavo di allacciamento alla rete elettrica

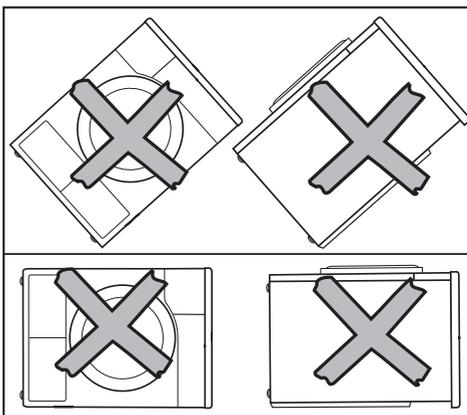
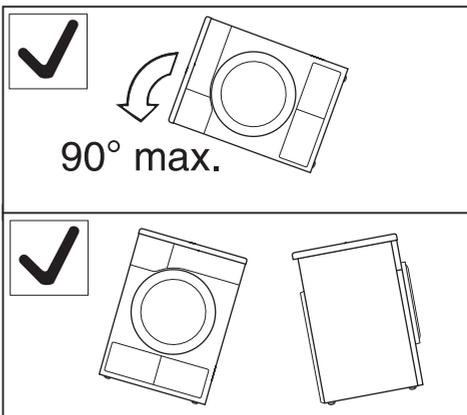
Trasportare l'asciugabiancheria

Per il trasporto dell'asciugabiancheria (dal luogo in cui si è aperto l'imballaggio al luogo di installazione)

- i piedini anteriori
- e le impugnature della parte sporgente posteriore del ripiano superiore.

! Trasportare l'asciugabiancheria come mostrato di seguito nelle figure.

! Se si trasporta l'asciugabiancheria in orizzontale: inclinarla solo sul lato sinistro!



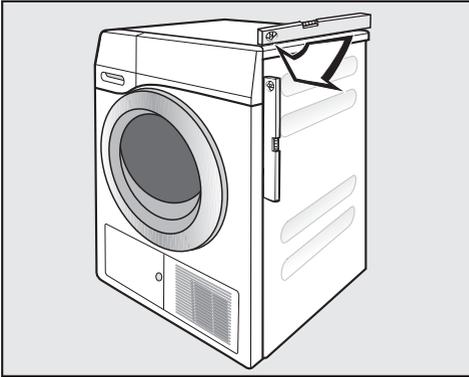
! Se la macchina è stata trasportata in modo diverso da quanto descritto, è necessario aspettare ca. 1 ora prima di allacciarla alla rete elettrica.

Altrimenti si può danneggiare la pompa di calore!

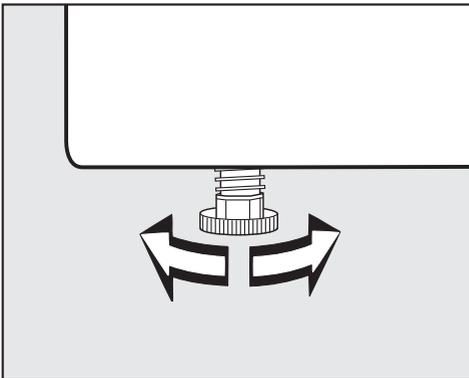
Posizionamento

Registrare l'asciugabiancheria

⚠ Nell'area di apertura dello sportello non si devono trovare porte che si possano chiudere a chiave, porte scorrevoli o porte con incernieratura contraria rispetto a quella dello sportello.



Per funzionare in modo ottimale, l'asciugabiancheria deve essere posizionata in bolla.



Compensare le irregolarità del pavimento fino a mezzo centimetro svitando i piedini.

Aerazione

⚠ Non ostruire l'apertura per l'aria di raffreddamento sulla parte frontale! Lo scambiatore di calore non verrebbe sufficientemente raffreddato dall'aria.

⚠ Non coprire né ridurre lo spazio tra il fondo dell'asciugabiancheria e il pavimento, ad es. con zoccoli, listelli, tappeti a pelo lungo ecc. Altrimenti non si garantisce una sufficiente aerazione.

L'aria calda soffiata per raffreddare lo scambiatore di calore riscalda l'aria ambiente. Accertarsi che l'ambiente sia sufficientemente aerato: p.es. aprire la finestra. In caso contrario la durata di asciugatura potrebbe prolungarsi (maggiore fabbisogno di energia elettrica).

Prima di trasportare di nuovo l'elettrodomestico

Al termine di ogni programma di asciugatura si trova una piccola quantità di acqua di condensa nell'area della pompa. L'acqua di condensa potrebbe fuoriuscire quando s'inclina l'asciugabiancheria. Per questo motivo consigliamo di avviare il programma *Aria calda* per ca. 1 minuto prima del trasporto. La restante acqua di condensa verrà convogliata nella cassetta acqua di condensa oppure scaricata mediante il tubo di scarico.

Installazione e allacciamenti

Condizioni aggiuntive per il posizionamento

Installazione sottopiano

È possibile posizionare l'asciugabiancheria sotto un piano di lavoro.

 **Attenzione** alla formazione di calore: il calore che fuoriesce dalla macchina deve poter essere deviato e allontanato. Altrimenti si verifica un guasto.

- Non è possibile smontare il coperchio della macchina.
- La presa elettrica dovrebbe essere situata in prossimità dell'elettrodomestico e rimanere accessibile.
- La durata di asciugatura può leggermente prolungarsi.

Accessori su richiesta

Kit di collegamento per asciugabiancheria e lavabiancheria

Questa asciugabiancheria può essere combinata con una lavatrice Miele per ottenere la cosiddetta colonna bucato. A tale scopo occorre utilizzare il kit di giunzione Miele.

Zoccolo

Per questa asciugatrice è disponibile uno zoccolo con cassetto.

Scaricare all'esterno l'acqua di condensa

Attenzione

La condensa che si forma durante l'asciugatura viene convogliata nell'apposito contenitore mediante il tubo di scarico situato sul retro dell'asciugabiancheria.

L'acqua di condensa può essere convogliata anche esternamente sempre attraverso il tubo di scarico situato sul retro dell'asciugabiancheria. In questo caso non è necessario vuotare il contenitore dell'acqua di condensa.

Lunghezza tubo: 1,60 m
Prevalenza massima pompa di scarico: 1,50 m
Lunghezza massima scarico: 4,00 m

Sono disponibili come accessori su richiesta:

- un prolungamento tubo,
- il kit di modifica "valvola antiritorno" per l'allacciamento idrico esterno. Viene fornito un prolungamento tubo.

Condizioni particolari di installazione che richiedono l'utilizzo di una valvola antiritorno

 Senza valvola antiritorno può rifluire acqua nell'asciugabiancheria o essere riaspirata e fuoriuscire.

Quest'acqua può danneggiare l'asciugabiancheria e l'ambiente in cui essa è installata.

In caso di allacciamenti particolari, come descritto di seguito, occorre utilizzare una valvola antiritorno.

Prevalenza massima con valvola antiritorno: 1,00 m

Particolari condizioni di collegamento che richiedono una valvola antiritorno sono:

- scarico in un lavandino o pozzetto di scarico, se la parte terminale del tubo viene immersa nell'acqua;
- allacciamento al sifone di un lavandino.
- Allacciamento a una condotta alla quale sono collegate ad es. anche una lavatrice o una lavastoviglie.

 Montare la retrovalvola in modo che la freccia sulla valvola sia rivolta nella direzione di flusso.

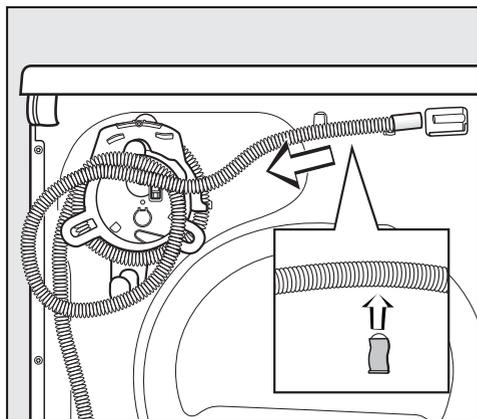
Altrimenti la macchina non scarica.

Installazione e allacciamenti

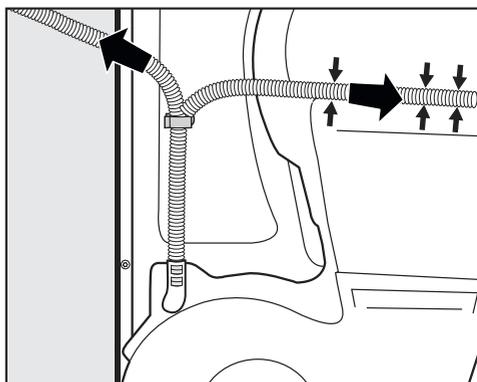
Posare il tubo di scarico

⚠ Non tirare il tubo di scarico, non allungarlo o piegarlo. Potrebbe danneggiarsi.

Nel tubo di scarico si trova una piccola quantità di acqua residua. Tenere quindi a portata di mano un contenitore.



- Sganciare il tubo di scarico dall'attacco girevole.
- Srotolare il tubo con cautela e sfilarlo dai supporti.
- Lasciar defluire l'acqua residua nel contenitore.

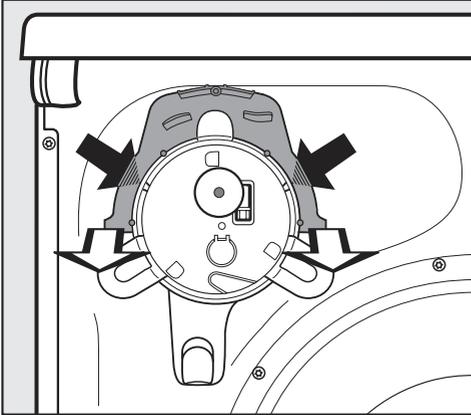


- Posare il cavo - a seconda delle esigenze - verso destra o verso sinistra.
- Se lo si posa verso destra è possibile fissarlo nella scanalatura.
- Il tubo dovrebbe essere lasciato nel supporto centrale in modo che non possa essere piegato accidentalmente.

Esempi

Scarico in un lavandino o un pozzetto di scarico

Usare il fissatubo per evitare di piegare il tubo di scarico.



- Premere con i pollici i piccoli ganci (frece scure) a sinistra e a destra nel fissatubo e ...
- ... togliere poi il fissatubo in avanti (frece chiare).*

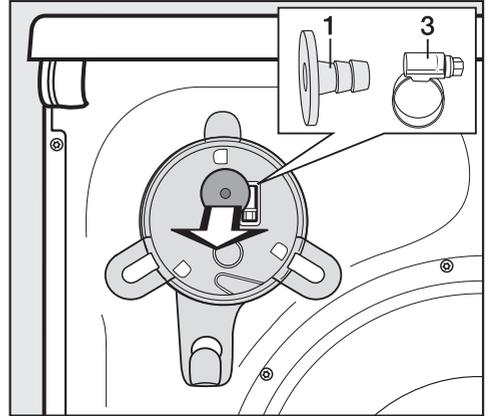
⚠ Se si aggancia il tubo di scarico della condensa ad es. a un lavandino, assicurarsi che sia fisso (legandolo) e non possa scivolare: v. immagine vista anteriore.

Altrimenti l'acqua potrebbe fuoriuscire e provocare dei danni.

- Infilare l'estremità del tubo sulla valvola antiritorno.

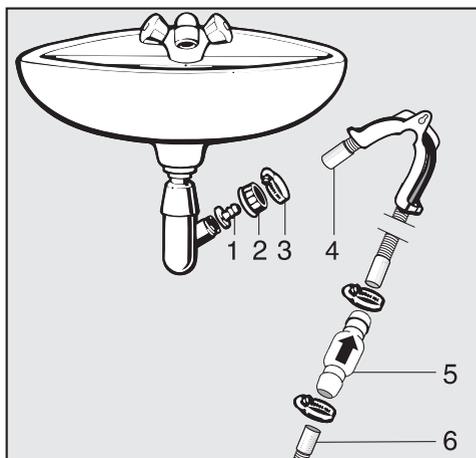
* Il fissatubo può essere reinserito se non si vuole più scaricare l'acqua della condensa all'esterno.

- Collegamento fisso al sifone del lavandino



- Prelevare gli accessori dal retro della macchina (in alto): adattatore **1** e fascetta retrostante **3**.
- Collegare il tubo di scarico come descritto di seguito.

Installazione e allacciamenti



1. Adattatore
2. Dado a calotta del lavandino
3. Fascetta tubo
4. Parte terminale del tubo (fissata al fissatubo)
5. Valvola antiritorno
6. Tubo di scarico dell'asciugabiancheria

- Installare l'adattatore **1** sul sifone del lavandino mediante il dado di raccordo **2**.
Di norma il dado di raccordo è chiuso da una piastrina che si dovrà togliere.
- Infilare l'estremità del tubo **4** sull'adattatore **1**.
- Utilizzare il fissatubo.
- Con un cacciavite stringere la fascetta **3** subito dietro al dado a calotta del lavandino.
- Installare la valvola antiritorno **5** nel tubo di scarico **6** dell'asciugatrice.

La valvola antiritorno **5** deve essere montata in modo che la freccia sia rivolta in direzione di flusso (quindi in direzione del lavandino).

- Fissare la valvola antiritorno con le fascette.

Allacciamento elettrico

Quest'asciugabiancheria è dotata di cavo e spina pronti per l'allacciamento.

Garantire sempre l'accessibilità della presa onde poter staccare in qualsiasi momento l'asciugabiancheria dalla rete elettrica.

L'impianto elettrico deve essere fisso e realizzato secondo le norme VDE 0100.

Non allacciare l'asciugabiancheria a prolunghe, prese multiple o simili, per evitare una possibile fonte di pericolo (ad es. un incendio).

Per l'assorbimento nominale e la protezione v. la targhetta dati. Confrontare i dati riportati sulla targhetta con quelli della rete elettrica.

Consumi

	Carico ¹	Livello centrifuga lavatrice	Umidità residua	Energia elettrica	Durata
	kg	giri/min.	%	kWh	min.
Cotone  ²	8,0	1000	60	2,14	156
	4,0	1000	60	1,28	94
Cotone Pronto asciutto	8,0	1200	53	1,90	141
	8,0	1400	50	1,80	134
	8,0	1600	44	1,60	119
Cotone Pronto asciutto + Delicato plus	8,0	1000	60	2,19	163
Cotone Stiro a mano	8,0	1000	60	1,52	115
	8,0	1200	53	1,35	101
	8,0	1400	50	1,25	94
	8,0	1600	44	1,05	80
Lava/Indossa Pronto asciutto + Delicato plus	4,0	1200	40	0,69	55
	4,0	1200	40	0,80	60
Lava/Indossa Stiro a mano	4,0	1200	40	0,60	48
Jeans Pronto asciutto	3,0	900	60	1,42	106
Express Pronto asciutto	4,0	1000	60	1,20	88
¹ Peso della biancheria asciutta					
² Programma test ai sensi del regolamento 392/2012/UE per l'etichetta energetica con valori rilevati in base alla norma EN 61121.					
Tutti i valori non contrassegnati sono stati rilevati secondo la norma EN 61121.					
Potenza assorbita a macchina spenta:				0,15 W	
Potenza assorbita a macchina accesa:				1,50 W	

Indicazioni per test comparativi:

Per effettuare dei controlli secondo quanto previsto dalla norma EN 61121, effettuare preliminarmente un ciclo di asciugatura con 3 kg di biancheria in cotone conformemente a tale norma e un'umidità residua pari al 70% con il programma *Cotone Pronto asciutto* senza opzione.

I consumi possono differire da quelli indicati a seconda della quantità di carico, del tipo di tessuto, dell'umidità residua al termine della centrifugazione, delle oscillazioni presenti nella rete elettrica e delle opzioni selezionate.

Dati tecnici

Altezza	850 mm
Larghezza	596 mm
Profondità	636 mm
Profondità a sportello aperto	1054 mm
Installazione sottopiano	sì
Installazione a colonna bucato	sì
Peso	61kg
Volume cestello	120 l
Carico	1,0-8,0 kg (peso della biancheria asciutta)
Volume contenitore acqua di condensa	4,8 l
Lunghezza tubo	1,60 m
Prevalenza massima scarico	1,50 m
Lunghezza massima scarico	4,00 m
Lunghezza cavo di alimentazione	2,00 m
Tensione	Vedi targhetta dati
Valore di allacciamento	Vedi targhetta dati
Protezione	Vedi targhetta dati
Marchi di controllo	Vedi targhetta dati
Consumo energetico	v. al capitolo "Consumi"
LED diodi luminosi	Classe 1

Funzioni di programmazione per la modifica dei valori standard

Quest'asciugabiancheria è impostata di serie per soddisfare ogni esigenza in maniera efficace. Inoltre offre la possibilità di modificare i valori standard. In questo modo si può personalizzare l'elettronica dell'asciugabiancheria in base alle esigenze personali.

È possibile utilizzare le funzioni di programmazione, ma non sono strettamente necessarie.

Programmare

Con le funzioni di programmazione è possibile adattare i parametri dell'elettronica alle proprie esigenze.

Leggere nelle pagine seguenti il significato delle singole funzioni di programmazione e possibilità di selezione. È importante sapere cosa si ottiene con la funzione di programmazione cambiando una selezione.

Per la programmazione e la memorizzazione seguire le 8 fasi (1, 2, 3, ... 8) usando i tasti indicati.

I) Accesso alla funzione di programmazione

Presupposto

- L'asciugabiancheria deve essere spenta.
- Lo sportello è chiuso.

- 1 Premere il tasto *Start/Stop* e tenerlo premuto durante le operazioni 2-3.
- 2 Accendere l'asciugabiancheria.

Aspettare finché è costantemente acceso il tasto *Start/Stop*...

- 3 rilasciare quindi il tasto *Start/Stop*.

II) Selezionare la funzione di programmazione

Il numero della funzione di programmazione viene visualizzato sul display durata mediante *P* in combinazione con un numero:
ad es. *P01*.

- 4 Sfiando il tasto sensore  si seleziona, fase dopo fase, la rispettiva funzione di programmazione che segue:

funzione di programmazione	
<i>P01</i>	Programma <i>Cotone</i> più asciutto o più umido
<i>P02</i>	Programma <i>Lava/Indossa</i> più asciutto o più umido
<i>P04</i>	Il tempo di raffreddamento può essere prolungato
<i>P05</i>	Volume segnale acustico
<i>P06</i>	Acustica tasti
<i>P07</i>	Codice PIN
<i>P08</i>	Conducibilità
<i>P09</i>	Livelli di asciugatura aggiuntivi
<i>P11</i>	Standby
<i>P12</i>	Spegnimento automatico
<i>P13</i>	Memory
<i>P14</i>	Fase antipiega

- 5 Confermare la funzione di programmazione selezionata premendo il tasto *Start/Stop*.

Funzioni di programmazione

III) Cambiare selezione

Con la selezione si possono cambiare le caratteristiche della rispettiva funzione di programmazione.

La selezione compare sul display tempo mediante - in combinazione con una cifra: p.es. -00 o -01 o -02, ecc.

- 6 Toccando il tasto sensore  si passa di fase in fase alla selezione successiva:

Funzione di programmazione	selezione possibile							
	-00	-01	-02	-03	-04	-05	-06	-07
	P01		X	X	X	O	X	X
P02		X	X	X	O	X	X	X
P04	O	X	X	X	X	a		-09
P05		O	X					
P06	O	X						
P07	O	X						
P08		O	X					
P09	O	X						
P11	X	X	O					
P12		X	O	X				
P13	O	X						
P14	X	X	O					

X = selezionabile

O = impostazione di serie

- 7 Confermare la selezione premendo il tasto *Start/Stop*.

Si accende di nuovo il numero della funzione di programmazione: p.es. P01.

IV) Terminare la programmazione

- 8 Spegnerne l'asciugabiancheria.

La programmazione viene memorizzata. È tuttavia possibile modificarla in qualsiasi momento.

L'esempio seguente aiuta a comprendere la programmazione.

Esempio

In questo esempio si accede alla funzione di programmazione "P05 Acustica tasti". Si attiva un segnale che successivamente, mentre si selezionano i programmi, è percettibile a ogni pressione di un tasto.

I) Accesso alla programmazione

Presupposto

- L'asciugabiancheria deve essere spenta.
- Lo sportello è chiuso.

① Premere il tasto *Start/Stop* e tenerlo premuto durante le operazioni ②-③.

② Accendere l'asciugabiancheria.

Aspettare finché il tasto *Start/Stop* rimane acceso...

③ rilasciare quindi il tasto *Start/Stop*.

P01 si accende.

II) Selezionare la funzione di programmazione

④ Toccare il tasto sensore \diamond finché si accende *P05*.

⑤ Confermare la selezione *P05* premendo il tasto *Start/Stop*.

III) Cambiare selezione

-00 si accende sul display durata. Queste cifre indicano che l'acustica tasti è disattivata.

Attivare l'acustica tasti:

⑥ Sfiorare il tasto sensore \diamond affinché *-01* si accenda.

⑦ Confermare la selezione *-01* premendo il tasto *Start/Stop*.

Si accende nuovamente *P05*.

IV) Terminare la programmazione

⑧ Spegner l'asciugabiancheria.

Controllare la programmazione

■ Accendere l'asciugabiancheria.

■ Premere un tasto qualsiasi.

A ogni pressione di tasto da questo momento è percettibile un segnale.

■ Spegner l'asciugabiancheria.

Annulare la programmazione

■ È possibile disattivare l'acustica tasti in qualunque momento ripetendo l'esempio.

Scegliere la selezione *-00* nella fase ⑥.

Funzioni di programmazione

P01 Programma Cotone più asciutto o più umido

oppure

P02 Programma Lava/Indossa più asciutto o più umido

L'elettronica di questa asciugabiancheria è predisposta affinché l'asciugatura sia molto accurata. Se tuttavia si desidera che la biancheria sia più asciutta o più umida, è possibile modificare contemporaneamente tutti i livelli di asciugatura.

Selezione

- 01 ancora più umido
- 02 più umido
- 03 un po' più umido
- 04 **impostazione di serie**
- 05 un po' più asciutto
- 06 più asciutto
- 07 ancora più asciutto

Eccezione:

il programma *Cotone*  rimane invariato.

P04 Il tempo di raffreddamento può essere prolungato

In tutti i programmi con diversi livelli di asciugatura è possibile prolungare la fase di raffreddamento automatica prima della fine del programma. La biancheria viene così raffreddata più intensamente.

Selezione

- 00 **Impostazione di serie**
- 01 raffreddamento 2 minuti in più
- 02 raffreddamento 4 minuti in più
- 03 raffreddamento 6 minuti in più
- 04 raffreddamento 8 minuti in più
- 05 raffreddamento 10 minuti in più
- 06 raffreddamento 12 minuti in più
- 07 raffreddamento 14 minuti in più
- 08 raffreddamento 16 minuti in più
- 09 raffreddamento 18 minuti in più

P05 Volume segnale acustico

Il segnale acustico può essere impostato più alto.

- 01 **impostazione di serie**
- 02 segnale acustico più alto

P06 Acustica tasti

Si può attivare un segnale acustico percettibile a ogni pressione del tasto.

Il volume dipende dalla funzione di programmazione "P05 Volume segnale acustico".

Selezione

- 00 **Impostazione di serie: off**
- 01 Acustica tasti

P07 Codice PIN

Il codice pin serve a impedire che terzi non autorizzati possano utilizzare l'asciugabiancheria.

Se il codice pin è attivato, dopo aver acceso la macchina è necessario immettere un codice per poterla usare.

Selezione

- 00 **Impostazione di serie: off**
- 01 Codice PIN attivato

Selezionando -01, in futuro, dopo l'accensione, questa asciugatrice può essere usata solo previa immissione del codice PIN.

Codice pin attivo

Dopo ogni accensione dell'asciugatrice sul display durata si accende e lampeggia ----.

Il codice è 250 e non può essere modificato.

- Sfiocare il tasto sensore  fino a quando come primo numero lampeggia un 2...
- Confermare premendo il tasto *Start/Stop*.
- Procedere allo stesso modo per immettere gli altri due numeri.

Dopo l'immissione e la conferma di 250 si potrà usare l'asciugatrice.

P08 Conducibilità

 Questa funzione di programmazione deve essere programmata solo se l'umidità residua della biancheria non viene correttamente rilevata perché l'acqua è troppo dolce.

Condizioni

L'acqua di lavaggio dei capi è molto dolce e la conducibilità è inferiore a 150 μ S. Il valore di conducibilità della propria acqua potabile può essere richiesto all'azienda idrica.

 Attivare questa funzione solamente se è verificata la condizione di cui sopra.
Altrimenti il risultato di asciugatura non sarà soddisfacente.

Selezione

- 01 **Impostazione di serie: off**
- 02 valore di conduttività basso

Funzioni di programmazione

PO9 Livelli di asciugatura aggiuntivi

Per tanti programmi è possibile attivare dei livelli di asciugatura aggiuntivi:

Pronto asciutto + (più asciutto di Pronto asciutto);

Leggermente asciutto (più umido di Pronto asciutto);

Stiro a mano ∆∆ (più umido di Stiro a mano).

Questa funzione di programmazione è attiva solo per i programmi che prevedono un livello di asciugatura.

Selezione

-00 **Impostazione di serie**

-01 aggiungere fasi di livello di asciugatura

Per selezionare successivamente i livelli di asciugatura aggiuntivi

- Selezionare un programma con diversi livelli di asciugatura.
- Sfiocare il tasto sensore ∨ fino a quando sul display si accendono 2 livelli di asciugatura:

questo livello di asciugatura	viene visualizzato attraverso l'accensione di
Secco	Secco
Pronto asciutto +	Secco <i>Pronto asciutto</i>
Pronto asciutto	<i>Pronto asciutto</i>
Leggermente asciutto	<i>Pronto asciutto</i> <i>Stiro a mano</i>
Stiro a mano	<i>Stiro a mano</i>
Stiro a mano ∆∆	<i>Stiro a mano</i> <i>Stiratrice</i>
Stiratrice	<i>Stiratrice</i>

P11 Standby

Per risparmiare energia, dopo 10 minuti il display durata e l'illuminazione dei tasti si oscurano e solo il tasto *Start/Stop* lampeggia lentamente. È possibile modificare questa impostazione.

Tuttavia in caso di guasto non è disponibile lo standby.

Selezione

– **-02 Impostazione di serie: standby attivo**

Il display durata e l'illuminazione dei tasti si oscurano dopo 10 minuti . . .
. . . se dopo l'accensione non segue nessun'altra azione sull'asciugabiancheria.

. . . dopo aver avviato il programma. Tuttavia trascorso il tempo che precede l'avvio in caso di posticipo, al termine del programma o al termine della fase antipiega il display durata e l'illuminazione dei tasti si accendono per 10 minuti. Il segnale acustico (se selezionato) suona per 10 minuti al termine del programma.

– **-01 off se programma in corso**

Come descritto sotto **-02**. Però: la visualizzazione durata e l'illuminazione dei tasti non vengono oscurate nel programma in corso.

– **-00 off**

La visualizzazione durata e l'illuminazione dei tasti non vengono oscurate se l'asciugatrice è accesa.

"Riaccendere" la visualizzazione durata e l'illuminazione dei tasti

- Ruotare il selettore programmi o premere un tasto. Entrambe queste azioni non hanno alcun effetto sul programma in corso.
- Aprire lo sportello finché è accesa l'asciugabiancheria.

Funzioni di programmazione

P12 Spegnimento automatico

Per risparmiare energia elettrica l'asciugatrice si spegne automaticamente dopo 15 minuti. Questo lasso di tempo può essere prolungato o ridotto.

Nessuno spegnimento in caso di guasto.

Lo spegnimento automatico avviene dopo 15 minuti,

- se, dopo aver acceso la macchina, non se ne fa ulteriore uso.
- dopo che la fase anti piega è terminata.
- dopo che è terminato un programma senza fase anti piega.

Selezione

- 01 spegnimento dopo 10 minuti
- 02 **Impostazione di serie: spegnimento dopo 15 minuti**
- 03 spegnimento dopo 20 minuti

P13 Memory

Impostazioni possibili: l'elettronica memorizza un programma con livello di asciugatura o selezione. Inoltre viene memorizzata la durata di un programma con aria. Queste impostazioni vengono visualizzate alla successiva selezione di un programma.

Selezione

- 00 **Impostazione di serie: Memory off**
- 01 Memory on

Eccezione:

il programma *Cotone*  rimane invariato.

P14 Fase anti piega

Se è stato premuto il tasto *Fase anti piega*: fino a massimo 2 ore dopo la fine del programma, il cestello ruota con un ritmo particolare "anti piega". In questo modo si riduce la formazione di pieghe se la biancheria non viene prelevata subito a programma ultimato. La durata può essere ridotta.

Selezione

- 01 1 ora di fase anti piega
- 02 **Impostazione di serie: 2 ore di fase anti piega**

Miele

Il Contact Center è a disposizione per una consulenza personalizzata sui nostri prodotti per rispondere con competenza e professionalità a qualsiasi richiesta di informazione.

Il consumatore può inoltre essere messo automaticamente in contatto con il centro di assistenza tecnica autorizzato più vicino per richiedere un intervento.

Per gettare uno sguardo sul mondo Miele e lasciarsi coinvolgere dall'eleganza e dalla funzionalità dei nostri elettrodomestici, ma anche per conoscere gli accessori, i servizi e vantaggi esclusivi che Miele riserva ai suoi clienti.

Miele Italia S.r.l.
39057 Appiano - S. Michele (BZ)
Strada di Circonvallazione, 27

Centri di assistenza tecnica autorizzati Miele in tutte le regioni italiane.



www.miele-shop.com

Produttore: Miele & Cie. KG, Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh - Germania



Contact Center
199.155.155

Al costo massimo di 14 cent/min da rete fissa e in media 35 cent/min da cellulare.



www.miele.it
info@miele.it

TKB 450 WP



it-IT

M.-Nr. 09 697 320 / 00